



új magyar szó

12 oldal

Ára: 1,5 lej

Országos közéleti napilap | Alapítva 1947-ben, Romániai Magyar Szó címmel

VI. évfolyam,
147. (1213.) szám**BNR-valutaárfolyamok**

	1 euró	4,2471 ▼
	1 amerikai dollár	3,2679 ▲
	100 magyar forint	1,4885 ▼

Aktuális

3

Boc 2012-re készül?

„Mi jól mutatnánk a felmérésekben, de az ország tönkremenne, ha most langyos és népszerű intézkedéseket hoznánk” – magyarázta a gazdasági megszorítások okát Emil Boc kormányfő a prefektusokkal tartott tegnapi videokonferencián.

Kultúra

6

Kalotaszeg kincseit mentik

Kerek évfordulót ünnepelnek az idén a zsoboki alkotótáborban: tizenötödik alkalommal gyűlnek össze a művészek a kalotaszegi faluban. „Kezdetben képzőművészeket tömörített a tábor, később csatlakoztak hozzánk a filmesek és a fotósok is, így már több művészeti ág eszköztárával próbáljuk megörökíteni azt, amit Kalotaszeg jelent” – tájékoztatott Essig Klára főszerző.

Sport

12

Vébét ért a Világkupa

A világbajnoki kvalifikációt jelentő ötödik helyen zárt Románia vízilabda-válogatottja a Nagyváradon rendezett Világkupán, miután tegnap legyőzte az ausztrálokat. A seregszemlét a szerbek nyerték.

Vezércikk

3

Reménytelenül

A rettenetes bizonytalanságot és előítéleteket a bizonyosság vágya szüli.

Van remény? Nem sok. Negatív irányú, öngerjesztő folyamatról van szó ugyanis. Ezen a szellemi és ismeretbeli táptalajon aligha teremhet más, mint intolerancia, ideggyűlölet, kisebbségellenesség.

Mіндеzeket csak felerősíti a létbizonytalanság, az elszegényedés, az éhség. ▶



Ágoston Hugó

Nem rendőrvice a vizsga

Meglepő eredményeket értek el a magyar diákok az egyetemi felvételikén**Lógó orral mehettek haza. A rendőrakadémiára jelentkező magyar diákok csak irigykedve nézhetik az egyenruhás kadétokat**

Fotó: Salamon Márton László

Rendhagyó felvételizesszont zárnak az idei egyetemek: a diákok egyharmada megbukott az érettségien, aki eljutott az egyetemi jelentkezésig, az ellentmondásosan teljesített. A bukaresti rendőrakadémia magyar diákok számára fenntartott 34 helyére felvételizők elvérezték a vizsgákon: csupán egyetlen magyar lánynak sikerült bekerülnie az intézménybe. A Sapientia-n a humán, a Babeş-Bolyai Tudományegyetemen a reál szakokra jelentkeztek többen. A Marosvásárhelyi Művészeti Egyetemen állítják: vonzó a külföldi diákoknak az erdélyi magyar felsőoktatás. **7. oldal ▶**

Államtitkár a kitoloncoltaknak

M. Á. Zs.

▶ A román kormány a kitoloncolt romák visszafogadása és beilleszkedése ügyében illetékes megbízottat nevezett ki Valentin Mocanu munkaügyi államtitkár személyében. Mocanu a kormány megbízottjaként „a romák gondjaival foglalkozik a francia-román kétoldalú kapcsolatok keretében” – erősítette meg szombaton a román kormány sajtóhivatala. Pierre Lellouche francia Európa-ügyi államtitkár még aznap üdvözölte a kinevezést. „Nagyon elégedettek vagyunk a kinevezéssel, ezt már februári bukaresti látogatásom óta sürgettem a román kormánytól” – mondta Lellouche a francia hírügynökségnek. **Folytatása a 3. oldalon ▶**

THR-TNS: hol itt a plágium?

Cs. P. T

▶ Tagadja a plágium vádját a THR-TNS konzorcium, amely a fejlesztési és idegenforgalmi minisztérium megrendelésére közel egymillió euróért készítette el Románia új orszá-

glogóját. A plágiumbotrány azt követően robbant ki, hogy hazai internetezők felfedezték annak a nemzetközi cégnek a honlapját, amelyen különböző grafikai megoldásokat kínálnak eladásra. Az egyik, 250 euróért árult logó (*képünkön jobbra*) kí-

sértetiesen hasonlít a Románia által megvásárolt márkanév zöld levelére, amelyet már használna is egy ír, öko-buszokat forgalmazó cég. A zöld levél korábban egy hazai cég népszerűsítő reklámjában is szerepelt. **Folytatása a 2. oldalon ▶**



Röviden

Folytatják a Dráván eltűnt magyar keresését

A horvát hatóságok folytatják a keresését annak a magyar férfinak, aki még péntekre virradóra tűnt el kajakozó társai közül a Dráván, a horvátországi Répás (Repas) közelében. Juhász Zoltán zágrábi magyar konzul az MTT-nek tegnap elmondta: a szombaton este felfüggesztett kutatást vasárnap reggeltől folytatják tovább, ezúttal is bűvárok bevetésével.

Vondra: 2011 közepétől működhet a csehországi korai riasztási rendszer

Már 2011 közepén működni kezdhet a Cseh Köztársaságban az amerikai rakétavédelmi rendszer részét képező korai riasztási rendszer – mondta Alexandr Vondra védelmi miniszter vasárnap a cseh közszolgálati televízió (CT) egyik vitaműsorában. Az Egyesült Államokkal ez irányban folytatott tárgyalásokról a *Hospodářské Noviny* című cseh napilap számolt be pénteken, Petr Necas kormányfőre hivatkozva. A koalíció vezető Polgári Demokratikus Párt (ODS) védelmi minisztere most arról is beszélt, hogy semmilyen nagy szerződést nem fognak kötni a korai riasztási központ létesítéséről, s nem terjesztik a parlament elé sem az építkezés ügyét.

Új nukleáris fegyverkezési versenyre figyelmeztet a brit védelmi miniszter

Egy új nukleáris fegyverkezési verseny veszélyeire hívta fel a figyelmet Liam Fox brit védelmi miniszter, védelmébe véve Nagy-Britannia Trident típusú atomtengeralattjáró-arszenáljának megújítását. Ha Irán nukleáris fegyverek birtokába kerül, Szaúd-Arábia, Egyiptom és Törökország is követheti példáját, akkor pedig új nukleáris fegyverkezési hajszában találhatjuk magunkat – mondta a miniszter. Nagy-Britannia öregedő atomtengeralattjáró-flottájának megújítása előtt áll, a szigetországban azonban vita robbant ki arról, hogy ki fedezze a program költségeit.

Az izraeli kormány 400 gyermek kiutasításáról döntött

Az izraeli kormány tegnap arról döntött, hogy illegálisan bevándorolt családok mintegy 400 gyermekét utasítja ki az országból, másik több mint 800 esetében pedig úgy határozott, hogy maradhatnak – közölték hivatalos források. A miniszterek többsége támogatta annak a tárcaközi bizottságnak az ajánlásait, amelyet Benjámín Netanjahu tavaly novemberben hívott életre, hogy rendezze az 1200 gyermek sorsát. A kormánydöntés értelmében azok a gyermekek, akik öt évet éltek Izraelben, és beszélnek héberül, jogosultak arra, hogy a zsidó államban maradjanak. A többieknek viszont családjukkal együtt vissza kell térniük abba az országba, ahonnan Izraelbe érkeztek.

Tehetséges székely fiatalokon segített a MOL

Kiválóan szerepeltek a tehetséges székelyföldi fiatalok a Segíthetek? – MOL – Tehetségtámogató Programban. A székely megyéből érkezett a nyertes pályázatoknak mintegy 15 százaléka – derült ki az elbírálások után. Támogatást ítélt meg a sepsiszentgyörgyi Osonó szintársulatnak, a kézdívásárhelyi gyerekklub fúvószenekarának, Sára Tímea, Sára Péter, Sára Erzsébet és Bajkó Réka gyergyószentmiklósi sífutóknak, Bálint Bernadette asztaliteniszezőnek, Lukács Arnold és Varga Róbert kézdívásárhelyi és Farkas Zoltán csikszeredai cselgáncsozóknak, Lepedát Iván kovászai karatésnak, Blazer Imola Boglárka sepsiszentgyörgyi atlétának, valamint Deme Tamás kézdívásárhelyi fotósna és Berszán Árus Dániel gyergyószentmiklósi ifjú grafikusnak. A Segíthetek? – MOL – Tehetségtámogató Program 2010-es kiírásának 130 tehetséges fiatal lesz a haszonélvezője.

Hol itt a plágium?



Ilie Năstase, Elena Udrea, Nadia Comăneci és Gheorghe Hagi Románia márkanévének sanghaji bemutatóján

Folytatás az 1. oldalról

Az Elena Udrea vezette fejlesztési minisztérium pénteken felszólította az egyebek között Spanyolország, Görögország és Horvátország márkanévének grafikai kivitelezését is jegyző külföldi céget, hogy fogalmazza meg álláspontját.

„Az interneten is megtalálható logó és Románia országlogója között valóban sok a hasonlóság, ám ez a véletlen műve” – állítja a válaszában a THR-TNS konzorcium. A cég szerint Románia márkanévének grafikai kivitelezése hosszú folyamat eredménye volt. A munkában részt vettek a fejlesztési minisztérium és a romániai idegenforgalmi vállalkozások képviselői is. „Az alkotási folyamat során több mint 70 logót teszteltünk a piacon. A végső változatot is cégünk grafikusai készítették” – szögezte le a konzorci-

um. A THR-TNS ugyanakkor arról biztosította a megrendelőt: kész bármikor a minisztérium rendelkezésére bocsátani a Románia márkanévének grafikai kivitelezésekor készült vázlatokat és piszkozatokat is.

A sokat vitatott logó végső változatáról egy úgynevezett Márkanév-tanács döntött. A testületben a minisztérium és a hazai idegenforgalmi cég képviselői vettek részt. „Legutóbbi ülésünkön THR-TNS szakemberei több változatot is bemutattak. Az egyikben például egy tölgyfa, a másikon egy házikó szerepelt. Mi ezt a változatot kedveltük a legjobban” – mondta a *Mediafax* hírügynökségnek Lucia Morariu, az Eximtour idegenforgalmi ügynökség tulajdonosa.

Elena Udrea kezdeményezésére ma újra ülésezik a Márkanév-tanács. A testület akár arról is dönthet, hogy más logót vá-

lasztanak Romániának. A szaktárca pénteki közleménye leszögezi, hogy a román állam még nem fizette ki a szerződés értékét, és a minisztérium nem is tesz eleget ennek a kötelezettségének, amíg nem tisztázzák a helyzetet. A minisztérium szerint a márkanév megtervezésével megbízott cég a szerződésben vállalta, hogy eredeti ötlettel rukkolt elő.

A „Fedezd fel a Kárpátok kertjét” szlogent viselő román turisztikai márkanév csütörtökön mutatott be hivatalosan a sanghaji világkiállításon. A sajtó által részletesen ismertetett botrányt csak fokozta, hogy a hivatalos bemutató előtt egy héttel kiszivárgott a szlogen, így annak internetes tartománynevet (domain) egy hazai vállalkozó védte le. Románia az új márkanév megtervezését az Európai Unió strukturális alapjaiból finanszírozza. ◀

A hollandok kivonulnak Afganisztánból

Hírösszefoglaló

▶ Megkezdődött tegnap a holland kontingens kivonása Afganisztánból, a négy évig tartó holland misszió befejeztével az ország déli részén elterülő Uruzgán tartomány feletti ellenőrzést más kontingens veszi át a nemzetközi erőkhöz – jelentette be a kabuli NATO-parancsnokság. A NATO a holland erők távozása után is ellátja azokat a feladatokat, amelyeket eddig ellátott, nevezetesen a harci műveleteket, az afgán hadsereg képzését és az újjáépítést – mondta Joel Harper parancsnok. A 2006 augusztusa óta tartó és most lejáró, 1950 fős misszió meghosszabbítása kérdésessé vált, amikor idén február 20-án összeomlott a holland kormány. A kormánykoalíció tagjai nem tudtak megállapodni a kérdésben, az országnak így a NATO kérése ellenére be kell fejeznie az afganisztáni feladatvállalást. A tálib lázadók gratuláltak Hollandiának katonái afganisztáni kivonásához. „Teljes szívünkkel gratulálunk Hollandia állampolgárainak és kormányának bátorságukért, amellyel meghozták ezt a független döntést. Reméljük, hogy az Afganisztánban katonákat állomásoztató többi ország követi Hollandia példáját, és szintén kivonja erőit” – mondta a *Volkskrant* című baloldali holland lapnak telefonon nyilatkozva Kari Jusuf Ahmadidzs, aki a tálibok nyugat- és dél-afganisztáni szóvivőjének mondja magát. „Újfént felszólítjuk az európai államokat, amelyeknek katonái vannak Afganisztánban, hogy hagyják el az országot. Ez nem az önk háborúja, hanem az Egyesült Államoké” – hangoztatta a tálib szóvivő. ◀

Peresz–Mubarak-találkozó

Hírösszefoglaló

▶ Hoszni Mubarak egyiptomi és Simon Peresz izraeli elnök a palesztin és izraeli közvetlen tárgyalások feltételeiről cserélt eszmét tegnap Kairóban. A MENA, az egyiptomi állami hírügynökség jelentése szerint az elnökök tárgyaltak arról is, hogy milyen szerepet játszhat az Egyesült Államok a két állam megoldásán alapuló béke elérésében. Washington közvetít az izraeli-palesztin közvetett tárgyalások lefolytatásában és az elmúlt napokban nyomás alá helyezte Mahmúd Abbasz palesztin elnököt annak érdeké-

ben, hogy közvetlenül egyeztessen a zsidó állammal. Abbasz ezt feltételekhez köti: Izraelnek le kell állítania a megszállt területeken a zsidó telepek építését, és bele kell egyeznie a palesztin állam létrejöttébe az 1967 előtti határok alapján. A Palesztin Hatóság elnökét több arab ország is támogatja ebben a követelésében, mert attól tartanak, hogy Benjámín Netanjahu izraeli kormányfő a végtelenségig elhúzná a tárgyalásokat, hogy azt a látszatot keltse – az Egyesült Államok és az Európai Unió előtt –, hogy kész a meg egyezésre „a területet békéért” elv alapján. ◀



Simon Peresz és Hoszni Mubarak a közel-keleti békéről egyeztetett

Befejeződött a fuvarozók sztrájkja Görögországban

Hírösszefoglaló

▶ Befejeződött Görögországban a fuvarozók sztrájkja – közölte tegnap a fuvarozók szakszervezetének elnöke. A hét napig tartó sztrájk súlyos fennakadásokat okozott a görögországi üzemanyag-ellátásban a forgalmas turistaszegzson közepén. A kormány katonai járművekkel biztosította az üzemanyag-ellátás egy részét. A szakszervezeti vezető tegnapi tájékoztatása szerint hétfőn a fuvarozók felveszik a munkát, az érdekképviselet vezetői pedig tárgyalásokba bocsátják a kormányt. Mindamellet jelezte: lehetnek még sztrájkok, ha a kormány „kihát-

rál ígéreteiből”, de nem részletezte, milyen ígéretekéről van szó. A sofőrök egy uniós rendelkezés ellen tiltakoznak. Brüsszel az úgynevezett zárt szakmák megnyitását írja elő a vitatott rendelkezéssel. Ilyen foglalkozás a teherautó-sofőrök is Görögországban. A hatóságok közel 40 éve egyetlen új iparüzési engedélyt sem adtak ki erre a tevékenységre, a vállalkozók így kénytelenek egymás között kereskedni az engedélyekkel, amelyek ára a teherautó nagyságától függően akár a 300 ezer eurót is elérheti. Azzal viszont, hogy a kormány fokozatosan liberalizálni kívánja a területet, elveszítheti értékét a kezdő befektetés. ◀

Felmérés: elégedetlenek a görögök

A görögök többségének nem tetszik, ahogyan a kormány a munkanélküliség vagy az infláció problémáját kezeli – derült ki egy tegnap ismertetett közvélemény-kutatásból. A felmérés azt is dokumentálta, hogy csökkenőben van a szocialista kormány támogatottsága. A Public Issue felmérése szerint a megkérdezettek 92 százaléka úgy érzi, hogy a foglalkoztatási helyzet és az infláció egyaránt rosszabbul alakult a szocialisták kormányzásának tíz hónapja alatt. Mindössze 2 százaléknak volt az a véleménye, hogy nem változott a helyzet. A politikusok népszerűségi listáján a pénzügyminiszter zuhant a legnagyobbat: az 1-10-ig tartó skálán mindössze 4,7 pontot kapott a három hónappal ezelőtti 6,7 ponthoz képest.

Boc 2012-re készül?

M. Á. Zs.

„Mi jól festenek a felmérésekben, de az ország tönkremenne, ha most langyos és népszerű intézkedéseket hoznánk. Elbódulnánk a 2010-es közvélemény-kutatások adataitól, de hosszú időre elszalasztanánk az esélyt, hogy helyreállítsuk az ország gazdaságát, és garantálhatom, hogy ezt senki nem bocsátaná meg nekünk 2012-ben a szavazófülkében” – próbált lelket önteni prefektusaiba Emil Boc miniszterelnök a tegnapi videokonferencián. A kormányfő szerint az év végéig várhatóan tovább nő majd a munkanélküliség. „A társadalombiztosítási költségvetés első félévi adatai azt mutatják, hogy míg a bevételek a 2009-es szinten maradtak, addig a kiadások megkétszereződtek. Jó hír, hogy eddig a bevételek nem csökkentek, de a közsférában végrehajtott átszervezések, leépítések után a társadalombiztosítási hozzájárulásból összegyűjtött összeg kisebb lesz, miközben a munkanélküliségként kifizetendő összegek nőnek majd” – prognosztizálta Boc. Hozzátette: ennek ellenére a 7,44 százalékos munkanélküliségi ráta alatta marad a sok uniós országban mérthez képest.

Tovább csökken a GDP

A román bruttó hazai termék (GDP) várhatóan 1,7-1,9 százalékkal csökken az idén – jelentette ki a hétvégén Sebastian Vlădescu román pénzügyminiszter. Korábban a Nemzetközi Valutaalap (IMF) és Bukarest arra számított, hogy 2010-ben a román gazdaság stagnálni fog, vagy legrosszabb



Emil Boc kormányfő jövőre gazdasági növekedést vár. Eddig az adatok ellentmondtak a várakozásoknak. Fotó: gov.ro

esetben a GDP 0,5 százalékkal csökken a tavalyi értékhez képest. A Boc-kormány azonban öt százalékponttal emelte júliustól az áfát, és egyéb adók bevezetésére is rákényszerült az államháztartási hiánycél teljesítése érdekében, ezért most felül kell vizsgálni a gazdaság ideai várható teljesítményét. A tárcavezető elmondta, az ideai államháztartási hiánycél nem változik, így az idén a költségvetés hiányának nem szabad meghaladnia a korábban az IMF-fel közösen megállapított GDP-arányos 6,8 százalékot. Vlădescu leszögezte, a kormány nem tervez újabb módosításokat az adórendszerben, és a 24 százalékos áfa, valamint a 16 százalékos személyi jövedelemadó a jövő évben is változatlan marad.

Boc megtalálta a bűnbakot

A tegnapi videokonferencián Emil Boc kormányfő az Alkotmánybíróság, az árvizek és a kedvezőtlen nemzetközi konjunktúra rovására írta az előrejelzéshez képest nagyobb csökkenést. „Az IMF, az EB és a román szakértők is azt vetítik előre, hogy 2011-ben gazdasági növekedés lesz. Hogy mennyi? Egyelőre nem tudjuk megmondani” – fogalmazott a miniszterelnök. Az IMF küldöttsége holnapig tartózkodik Bukarestben, hogy a tavaly márciusban megkötött 20 milliárd euró értékű többoldalú nemzetközi hitel-egyezmény soron következő felülvizsgálatát elvégezze. Ennek az a tétje, hogy Románia meg-

kaphatja-e a hitel több mint 900 millió euró értékű, hatodik részletét.

Nem lesznek további fizetéscsökkentések

Mihai Tănăsescu, Románia IMF-képviselője a hétvégén „elárulta”, hogy a pénzügyet és a kormány között a napokban zajló tárgyalások semmiképpen nem vezetnek majd további megszorító intézkedésekhez, ekként nem várhatóak további fizetéscsökkentések. Hozzátette, a mostani tárgyalások célja az volt, hogy „konszolidálják” az eddigi döntéseket annak érdekében, hogy idén 6,8 százalékon tartsák, jövőre pedig 4,4 százalékra mérsékeljék a költségvetési hiányt. ◀

Államtitkár a kitoloncoltaknak

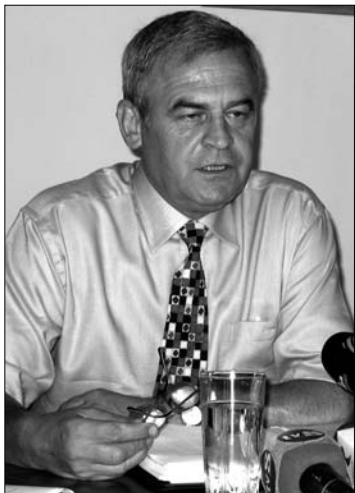
Folytatás az 1. oldalról

„Most arra számítok, hogy Románia a romák visszailleszkedését segítő intézkedéseket hoz, és szükség lenne kiegészítő forrásokra az igazságügyi és rendőri együttműködésben is a Franciaországban működő román csempészhalózatok felgöngyölítéséhez” – tette hozzá. Lellouche legutóbb múlt szerdán nehezményezte, hogy még mindig nincs megbízottja az ügynek a román kormányban. Mint ismeretes, a francia kormány múlt szerdán úgy határozott, hogy három hónapon belül felszámolják a mintegy 600 franciaországi illegális cigánytelep felét, valamint azt, hogy haladéktalanul kitoloncolják azokat a külföldi, elsősorban romániai és bulgáriai romákat, akik összeütközésbe kerültek a törvénnyel. A román külügyminiszter egy nappal később közölte, felvilágosítást kért Franciaországtól a tervbe vett intézkedésekről annak érdekében, hogy megállapíthassa ezek összeegyeztethetőségét a szabad mozgásnak az Európai Unió által garantált jogával. Utóbb az Európai Bizottság is állást foglalt a kérdésben, közölte, a több száz illegális romatelepe felszámolásának és bűncselekményt elkövetők kitoloncolásának a döntése Párizs hatáskörébe tartozik. ◀

Tőkés: plurális magyar egység

ÚMSZ

„Az EMNT vállalja azt a felelősséget, hogy a Fidesz partnereként meghatározó szerepet játsszon a romániai magyar politika alakításában” – közölte hétvégi, Nagyváradon tartott sajtótájékoztatóján Tőkés László. Az Európai Parlament alelnöki tisztségét is betöltő volt református püspök szerint ki kell alakítani a Kárpát-medencei magyar nemzeti együttműködést, s ennek egy ágaként a romániai magyar nemzeti együttműködés rendszerét. „Ha ehhez szükség van egy új pártra, vagy új választási közszereplőre Romániában, az EMNT kész elmenni addig” – mondta az MTI-nek Tőkés. Hozzátette: erről



Tőkés László. Fotó: Totka László

egyeztetnek az RMDSZ-szel, az MPP-vel és az összes romániai magyar közszereplővel. A 2012-ben esedékes parlamenti választásokra utalva Tőkés kifejtette: plurális magyar egységre, a magyar pártok és civil szervezetek együttműködésére van szükség a romániai magyar demokratikus fejlődés érdekében. „A pártosodás nem cél, de ha az MPP nem tudja betölteni nemzetpolitikai hivatását, az alternatíva szerepét, akkor az EMNT-nek hozzá kell járulnia egy új politikai párt létrehozásához. Erről már folynak az egyeztetések” – mondta a politikus.

Védi az autonomistákat

Tőkés nacionálkommunista reflexeknek tudta be azokat a vádakokat, amelyek a román politikum és a sajtó részéről érték a 21. Bálványosi Nyári Szabadegyetem és Diáktábor alkalmával tett kijelentései miatt. Mint ismeretes, az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács (EMNT) elnöke a Székelyföld területi autonómiájának kivívását párhuzamba állította Koszovó függetlenségének kivívásával, illetve az autonómia elérése kapcsán a politikai eszköztár részeként a tömegdemonstrációt is említette, amely eszközzel nemrégiben a katalánok éltek. A román politikum testületileg hordult fel a némiképp torzított sajtóhíradásokat olvasva, nemzet-

árulást és erőszakra való felbujtást emlegetve. „Még sajnálatosabb, hogy egyes RMDSZ-es politikusok is elhatárolódsít játszanak, némelyek egyenesen populistának bélyegezve az autonómiaküzdőlemlő mondottakat” – fejtette ki a volt református püspök. Tőkés idézte Markó Béla miniszterelnök-helyettes szavait, melyek értelmében az RMDSZ parlamentáris eszközökkel küzd a magyar közösség érdekében, majd hozzátette: a kettő nem zárja ki egymást. „A közakarat kifejezésére szolgáló tömeggyűlés alkotmányos jog, egyben legitim európai gyakorlat” – mondta Tőkés, majd újságírói kérdésre azt is tisztázta: semmiféle erőszakos megnyilvánulásra nem buzdított, példaként emlegetve megannyi békés tiltakozó, vagy épp jogainkért sikraszálló nagygyűlést és felvonulást az elmúlt több mint két évtizedből.

Lista a kollaboránsokról

A tájékoztató második felében Tőkés az egyházi átvilágítással kapcsolatban megjegyezte: a vezetői tisztségre jelentkezők közül nagyon sokan nem felelnek meg a követelményeknek, mert kollaboráns múlttal rendelkeznek. Ezt bizonyítandó Tőkés kiosztott két olyan listát, amely a kollaboráns református lelkészek nevét tartalmazta. ◀

Reménytelenül



Ágoston Hugó

Miközben a politikusok úgy-mond a választók érdekében, valójában a választók megnyerésére próbálnak stratégiákat kidolgozni és alkalmazni, miközben a nemzeti érdekek nevében fellépő egyesek jobban tudják a kettősek között, hogy mi kell a népnek, aközben rohamosan

zajlik a tömeges reprimítívizáció. Igen, általánosítható: az egész nép körében, szövetében és tudatában.

Cinikusnak tűnhetett, holott csak rezignált politikusi megállapítás volt néhány évvel ezelőtt: a választók gondolkodási képességeit, tehát alkalmasságát a megfelelő opcióra nehéz alulbecsülni. E véleményben nem valamiféle elvont székszis vagy népkarakterológiai rosszindulat nyilvánult meg, hanem keserű tapasztalat.

Eszünkben sincs valamelyik oldalra állni a „néppel” szemben, ellenkezőleg, megvetjük azokat a politikusokat, akik a tömegek tudatlanságát, ösztönvilágát kihasználva, demagóg és populista módon próbálnak előnyökhöz jutni, akik a „nép kollektív tudatalattija kifejeződésének” tartják magukat. (Látjuk, rémülettel, a térdhódításukat.) Am elmenni sem lehet az új bunkóság riasztó jelenségei, a lakosság katasztrofális leépülése mellett.

A Bukaresti Egyetem szociológusai a múlt héten tették közzé annak a felmérésnek az eredményeit, amely szerint Európában a románok a legutolsó a tudományos ismeretek tekintetében. Egyes részeredmények egyszerűen megdöbbentőek, hihetetlenek. Gondoltuk volna, hogy Románia lakosságának 42 százaléka úgy tudja, hogy a Nap forog a Föld körül? Nyolcvan százaléka, hogy Isten teremtette az összes élőlényt, az evolúció pedig tudósok ármányos találmánya? Negyven százaléka, hogy a csillagok járása határozza meg minden ember sorsát?

Ugyanez a népszerű zömében pozitívan ítéli meg Nicolae Ceaușescu szerepét („az ő idejében jobb volt”), és ma simán megválasztaná államelnöknek. Minimálisan arról megfeledkezve, hogy a „Kárpátok gérillusa” nem csak népszerű szármok, de megveszekedett ateista is volt, úgy nyírta a vallást és az egyházat, romboltatta le a templomokat, ahogy csak tudta.

Persze mentalitásbeli kérdésekben nem célravezető logikát keresni. Globalizálódó világunkban éppen a népkarakterológiai általános vonások mindinkább elmosódnak. Ami nem azt jelenti, hogy a sztereotípiák nem élnek tovább. Még erősödnék is, mert az egyszerű gondolkodás kapaszkodóira, általánosan érvényes, kényelmesen megjegyezhető „igazságokra”, sima összefüggésekre vágyik. A rettenetes bizonytalanságot és előítéleteket a bizonyosság vágya szállja.

Van remény? Nem sok. Negatív irányú, öngerjesztő folyamatról van szó ugyanis. Ezen a szellemi és ismeretbeli táptalajon aligha teremhet más, mint intolerancia, idegengyűlölet, kisebbségellenesség. Mindezeket csak felerősíti a létbizonytalanság, az elszegényedés, az éhség. Ami egyben könnyűszerrel manipulálhatóvá teszi az embereket, különösen a tömegeket.

Éhe a kenyérnek, éhe a szónak, éhe a szépnek – ki fogja csillapítani?

Román lapszemle

Ötezer hivatalosan bejegyzett kivégzéssel, a 2009-es adatok szerint, Kína áll a világranglista első helyén. Az olasz Nessuno Tocchi Caino Rómában bemutatott jelentése szerint a világon jegyzett kivégzések 88 százaléka a távol-keleti országban történt, második helyen Irán áll, 400 esettel. (Evenimentul Zilei) ▶ Három napig szólt a reggae, dubstep és a drum'n'bass a kománai nemzeti parkban. A 25 hektáron elterülő rezervátum ritka és védett növény- és állatvilággal rendelkezik, ennek megismerésére teremtettek különleges alkalmat az One fesztivál szervezői. (România liberă)

Románia – a szellemi középkorban

Románia lakossága alapvetően babonás és fatalista, ennek ellenére európai viszonylatban is kiemelkedően pozitív a viszonyulása a tudományhoz, ami biztató egyrészt az egyéni fejlődés, másrészt a társadalom átalakítása szempontjából.

Bogdán Tibor

Ptolemaiosz ma is divatos

► Első hallásra megdöbbentőnek tűnik a hír, miszerint az ország lakosságának közel a fele középkori nézeteket vall a Naprendszeréről, nem hisz az evolúció elméletében, hitelt ad azonban az asztrológusok jóslatainak, a horoszkópnak, babonáknak hódol.

Romániában azonban, ahol fiatal apácát kínoznak halálra ördögűzés ürügyén, sírból kiasott halott elégetett szívének hamuját isszák meg lidércjárás ellen, hivatalosan felkent ortodox papok aszály idején esőért imádkoznak, esős időben pedig éjszakai mulatóhelyeket szentelnek fel, a törvényhozásban a biometrikus útleveleket foglalt sántán vitáznak, a lakosság tudományos ismeret-szintjét kutató felmérés sem vezethetett más eredményre.

Az ember azt hihetné, hogy a huszonegyedik században aligha akadna valaki, aki ne tudná, hogy a Naprendszer részeként éppen bolygónk kering központi égitestünk körül. Nos, a Bukaresti Egyetem szociológiai kara által végzett felmérés szerint az ország lakosságának – pontosabban: a lakossági struktúrát leképező mintacsoportnak – negyvenkét százaléka a ptolemaioszi világképet vallja, miszerint a Föld körül forog az egész világegyetem, így természetesen a Nap is. A mintacsoport tagjai negyven százalékának meggyőződése, hogy a csillagok állása meghatározza az emberi sorsokat, természetet. Érdekes módon az asztrológia híveinek jelentős része felsőfokú végzettséggel ren-

delkező személy. A horoszkópokban főleg a nők hisznek, akik készek a bennük foglaltaknak megfelelően átrendezni az életüket. A felmérés készítői szerint a horoszkópok térhódításában nem kis szerepet játszik az írott és sugárzott média is, amely sok esetben külön rovatot tart fel ennek az áltudománynak.

Negyven százalék körüli azoknak az aránya is, akik hisznek a szerencsés számokban, balszerencsésnek tartják a tizenhárom számot, tartanak az előtűk átszaladó fekete macskától, minden második romániai lakos szerint pedig a szerencse nagyobb szerepet tölt be az elméletben, mint az iskola. Negyven százalék fölött van azoknak a részaránya, akik komolyan hiszik, hogy ha visket a tenyerük, pénzt kapnak, és nagyjából ugyanennyien vallják, hogy akinek nincs szerencséje a kártyában, arra Fortuna istenasszony rámosolyog a szerelemben. A megkérdezettek jelentős hányada hisz a szemmel verésben, ötven százaléka azonban nem fél tőle, mert szentül hiszi, hogy az ártó szándékot leküzdheti a vörös színnel – a Demokrata-Liberális Párt

politikusaiktól eltérően, akik a lilára esküsznek. A mintacsoport tagjainak több mint a fele vallja, hogy az ember tényleg megszállhatja az ördög, nyolcvan százaléka pedig hisz a csodákban.

Három romániai közül legalább egy úgy tartja, hogy a világot Isten teremtette, öt közül négy pedig nem hisz a darwini evolúció elméletben.

Jóllehet a felmérés szerint Románia lakossága alapvetően babonás és fatalista, ennek ellenére európai viszonylatban is kiemelkedően pozitív a viszonyulása a tudományhoz, ami biztató egyrészt az egyéni fejlődés, másrészt a társadalom átalakítása szempontjából. Viszont a lakosság nyolcvan százaléka nem ismeri az alapvető tudományos műszavakat, terminológiát.

„Okosító” GDP?

A felmérés szerzői arra a megállapításra jutottak, hogy a lakosság tudományos ismereteinek szintjét nagyrészt a bruttó hazai termék határozza meg. A magas bruttó hazai termékkel rendelkező államokban, Svédországban, Finnországban, Csehországban

a lakosság sokkal tájékozottabb a tudományok tekintetében, mint az alacsonyabb bruttó hazai terméket megvalósító Romániában, Bulgáriában, Cipruson vagy Törökországban.

De nagy a tudatlanság az egészségügy tekintetében is. Románia az utolsó helyen áll Európában az antibiotikumokkal kapcsolatos ismeretek területén: a lakosság zöme úgy gondolja, hogy ez a fajta gyógyszer egyaránt hatásos baktériumok és vírusok ellen. A lakosság 35 százaléka pedig abban a tévhitben él, hogy a HIV-vírust úgy is el lehet kapni, hogy fertőzött beteg után iszunk a pohárból.

Románia szempontjából aggasztó, hogy míg Európa legtöbb országában a lakosság kilencven százaléka azt szeretné, ha több pénzt fordítanának tudományos kutatásokra, addig a megkérdezett romániaiak 59 százaléka úgy értékeli, hogy az országban túlságosan is sokat költenek tudományos célokra és igen keveset fordítanak a vallásos hit terjesztésére; mi több, az ötven százalékot is meghaladja azoknak a részaránya, akik veszélyforrásnak tekintik a tudományt és a tudósokat.

Mentális archaizmus

A felmérés adatai kapcsán megoszlanak a vélemények. Az író Mircea Cărtărescu egyenesen üdvösné tartja, hogy a magas szintű kultúra mellett megmaradt a „népi kultúra” is.

Szerinte semmi jó nem származna abból, ha mindenben egy Leonardo da Vinci rejtőzne, és mindenki mindent tudna.

A bukaresti Amiral Vasile Urseanu csillagvizsgáló munkatársa, Adrian Șonka szerint egyáltalán nem örvendetes, hogy bizonyos területeken az ország lakosságának jelentős hányada a kétezer évvel ezelőtti szinten áll. Mint kifejtette, ez annak is betudható, hogy Romániában tíz esztendeje nem szerepel az iskolai tantárgyak között az asztrológia, amelyet, szakképzett tanerők hiányában, most már gyakorlatilag nem is lehetne ismét bevezetni a tantervbe.

Șerban Anghelescu, a Román Paraszt Múzeumának etnológusa azt panaszolja fel, hogy a szigorúan a rációra alapozó oktatás ellenére a lakosság gondolkodásmódjában megmaradt „egyfajta mentális archaizmus”. ◀

„Cigányútra” ment párizsi romatáborok

Nicolas Sarkozy ismét húzott egyet a csavaron – csak nem azért, mert újból bajban van? A menekült romákkal kapcsolatos intézkedése mindenestre emlékeztet arra az imázsra, amellyel 2007-ben megnyerte az elnökválasztást.

Gy. Z.

► Rájár a rúd a francia államfőre: népszerűsége történelmi mélységbe süllyedt, s az utóbbi hetekben az úgynevezett Bettencourt-ügyben is folyamatos védekezésre kényszerül. (A L’Oreal milliárdos örökösője bélelt borítékokkal támogatta karrierjét – törvényellenesen.) Ha Nicolas Sarkozyt a sarokba szorítják, azonnal „nulla toleranciáról” kezd el szónokolni. Nyilvánvalóan ennek lehetünk most is a tanúi.

Háromszáz vadtábor

Ezúttal a kelet-európai – elsősorban romániai és bulgáriai – romák kerültek a figyelem középpontjába. Sarkozy belügyminisztere, Brice Hortefeux már az elmúlt hét közepén különféle intézkedéseket jelentett be: a háromszáz vadtábor felét három héten belül felszámolják; tíz revizor átvizsgálja a romák pénztárkönyveit; a bűncselekményen rajtakapott romákat rövid úton kizsuppolják Romániába, Bulgáriába vagy más balkáni or-

szágokba; a bűnöző életmódot folytató romák könnyebb elfogására román rendőrök érkeznek Franciaországba, Bukarest cserében francia csendőröket kap.

Hortefeux úgy tervezi, hogy az erről szóló törvényt már szeptember végén betervezheti a nemzetgyűlésnek. Az intézkedésekkel kapcsolatban a megválasztott hangnem az igazán feltűnő. A belügyi és rendőrmiszter a televízióban nyilatkozva többször is elismételte, hogy kormányja az események nyomán „offenzívába” megy át. A pénzügyi vizsgálat pedig – érvelt a politikus – a sok lakókocsin és a „sokhengeres” limuzinokon alapul. A Franciaországban élő négyszáz ezer külföldi roma kétharmada már megtelepedett, sokuk életszínvonalja azonban jócskán a szegénységi küszöb alatt van. A nagyobb településeket azonban különböző törvények arra kényszerítik, hogy az úton lévőknél települést bocsásson rendelkezésre. A negyvenkétezer ilyen helyből azonban mindmáig nagyjából húszezer valósult meg. A szocialista párt



Roma „csendélet” valahol Franciaországban

azt veti a kormány szemére, hogy maga szabotálja a törvények érvényesülését.

Visszavont hadüzenet

A párizsi sajtó azzal vádolja Sarkozyt, hogy el akarja kendőzni a Bettencourt-ügyet. A romák előtt szokatlanul kemény hangot ütött meg a Grenoble-ban garázdálkodó elővárosi fiatalokkal szemben. A romániai romákról évekként ezelőtt hasonló szavakkal beszélt. Egy francia szaharai túszerével kapcsolatban egy héttel ez-

előtt meghirdetett „hadüzenetet” másnap François Fillon kormányfőnek kellett visszavonnia.

Az országban letelepedett szintiket és a külföldi romákat a francia elnök gyermekkereskedelemmel és prostitúcióval vádolta meg. Általánosítva az elmúlt hét elején hangzottak el, de már hétfőn visszaközölte a kényeszerűt: elítélte a bűnöző roma kisebbség és a nagy többség „összekeverését”. Az ismert színész, Fanny Ardant mindezt így kommentálta: „a gazdasági válsá-

gok idején az ember bűnbakokat keres, legyenek bár külföldiek vagy romák – de a legjobb, ha mindkettő.” Egy franciaországi jogvédő szervezet, a Kollektiv Romeurope úgy véli, hogy Sarkozy egy társadalmi problémát próbál meg „etnizálni és stigmatizálni”; populizmus helyett hasznosabb volna magát a problémát kezelni.

„Oda-vissza segély”

A France terre d’asile nevű segélyszervezet bírálata szerint Sarkozy a tizenötezer ro-

ma szűk rétegét lőtte be. A bűnözés elleni küzdelem statisztikáinak javítására a francia rendőrség évente romák ezreit utasítja ki. Sokan azonban az Európai Unió által garantált szabad költözködés jogával élve rögvest vissza is térnek francia földre. A párizsi kormány mindenesetre szívesen agyonhallgatja ezt a tényt. A roma kiutasítások számát tavaly úgy sikerült 9800-ra emelni, hogy a romák hazatérését Bukarestbe vagy Szófiába repülőjeggyel és a zsebükbe dugott háromszáz euróval segítették. Pierre Lellouche Európaügyi államtitkár a hét közepén arra kényszerült, hogy elismerje: ez a hazatérési segély sokkal inkább „oda-vissza segély”.

A probléma, amely időzített bombaként már régóta ketyegett, két héttel ezelőtt vált akuttá. A Loire völgyében, egy közép-franciaországi faluban, Saint-Aignanban lelőttek egy fiatal romát, aki lövöldözve akart elmenekülni egy utcai igazoltatás elől. A faluban zavargások törtek ki, féltengelyekkel és kövekkel mentek az egyenruhásokra, megtámadtak egy rendőrörsöt, három autót pedig fel is gyújtottak. Szerencsére senki sem sérült meg. „A zavargások ismét bebizonyították, hogy probléma van a romák és más, le nem telepedett csoportok egyes hozzá tartozóinak viselkedésével” – jelentette ki akkor Sarkozy, és ezzel olajat öntött a tűzre. ◀

Lap-top

A hétvége címe. Az utolsó határok Románia és a Schengen között, *Evenimentul Zilei*.

Magyarázat. Több okból elmaradhat, a dolgok jelenlegi állása szerint Románia 2011 márciusára előirányzott csatlakozása a Schengen-övezetbe. Ezek egyike az informatikai és repülőtéri infrastruktúra elégtelen volta. A másik a szabad személyforgalommal együttjáró szabad áruforgalmat szabályozó törvénykezés több hiányossága. Végül a Franciaországban törvénytelenégeket elkövető romániai romák helyzete; mint ismeretes, Sarkozy elnök a cigánytáborok felszámolását és a bűnözők visszatoloncolását helyezte kilátásba. Henri Paul bukaresti francia nagykövet mindazonáltal biztosította az *Evenimentul Zilei* olvasóit, hogy a két kérdés között semmi összefüggés: „Nincs egyetlen szó sem Románia csatlakozásáról, illetve a Schengen-övezetbe.” Megnyugtató. Várjuk a tavaszt.

Partos. Az *Adevărul* interjút készíti Partos Andrásal, a népszerű zenei műsorvezetővel, aki „lemondott a pszichológiáról, hogy lemezlovas lehessen”. (És most töltötte a hatvanegyet.) Az ifjabb olvasóknak és rádióhallgatóknak tudniuk kell, hogy ez a „lemondás” nem mostanában történt, amikor az óvodások is lemezlovasok (DJ-k) akarnak lenni, hanem a régi nehéz időkben. Partos a híres costinești-i Radiovacanța megalapítója, amellyel kevesen tudják, hogy a híres Olé, Olé, Olé, Olé! dalt, amely a forradalomban, 1989-ben átköltve a diktátor házaspár menekülését adta hírül, majd ünnepelte, ő terjesztette el a rádió révén.

Apropó, kihantolás. Az *Academia Cațavencu* karikatúráján Iliescu azt mondja le a gödörbe: „– Nicu bá’, most már elárulhatom neked: nem forradalom volt, hanem karnevál.” A rajz és a szöveg szerzője természetesen Ion Barbu.

A nap állhíre. Bombahír: előkerült Románia kereskedelmi flottája! Az államelnök szerint mindig is megvolt, csak nem tudták hol keresni. Most Elena Udrea kapta ajándékba, Románia turisztikai márkajegyének része lesz.

Minden napra egy mondás

„A gyógyszer olyan anyag, amely egy egérbe jéskendevre tudományos cikket vált ki.”
Murphy-törvény



Horváth István

Jelszók alatt

SZELLEMI DÉZÉS

Öt hétig lebegtem különös öntudatlanságban. Alighogy kissé fölcsovértam, az első hír, mely a világból hozzám ért, ijesztő volt és szinte apokaliptikus. Ausztria bukásának híre volt ez. Még a csendes szanatórium falait is megrázták hullámai, heteken át másról sem hallottam, mint „pánikhangulatról”, vagy ami még jobban lehangolt, kritikátlan, naiv reményekről. Minden fogalom túl: csak végletekről volt szó. Magyarország elpusztult. Magyarország visszanyeri integritását. „Egy kardszapás nélkül miénk újra minden.” „Hannibal ante portas: végünk van!” (...) A politika mindig nagyon távol állt tőlem, és távol áll most is. (...) Ez nem az én terem, a költő itt idegen madár. Itt fajok és osztályok küzdelme folyik, amelybe én nem állhatok bele, mert nem állok sem faji, sem osztályalapon. A tempót egy barbár kor irama diktálja, mely nem az én korom. Én még egy régi, szellemibb korból jöttem, mely előtt a legszentebb kapocs a nemzet kapcsa volt, szellemi kötelék.

Ez a kor megveti a szellemet, s megveti a szellemi kapcsolatokat. Rosszul ismeri ezt a szomorú XX. századot, aki a „nacionálizmus korának” nevezi. A nacionálizmus kora a liberális XIX. század volt, ez alkotta meg a modern nemzeti közösségeket, azáltal, hogy különböző elemeiket egyenlő jogok birtokosává s közös kultúra és hagyomány részeseivé tette. A mi századunk most megbontja ezeket a szellemi kapcsolatokat; kedvesebb neki a testi kötelék, amit a faj jelent, vagy az érdekközösség, amit az osztály képvisel. Így destruálja, nemzeti jelszók alatt, magát a nemzet elvét.

Babits Mihály: *A tömeg és a nemzet*, 1938

Himnusz a brandról

Jó néhány évtizeddel ezelőtt, még az „átkosban”, a Ceaușescu-féle aranykor kellős közepén született meg Románia újabb himnusza, amelyet – mivel szövegének szerzője, saját bevallása szerint csupán három színt ismert a világon – csupán a színvak dalának neveztünk. Persze csak magunk között, hiszen nyílt titok volt, hogy a szövegíróban magát Ceaușescut kell tisztelnünk. Özönlöttek is a dicsőhimnuszok, „spontán dolgozó levelek” sajtóban, kétórás tévében, miszerint ennél csodálatosabb himnusza még nem volt az országnak, a szöveg tökéletesen kifejezi a román nép-lelkületet, maga a tökély, sem elvenni belőle, sem hozzátenni nem lehet semmit. Aztán kiderült, hogy – ki tudja milyen malőr folytán – kimaradt belőle egy egész strófa. Amit pedig bizony nem lehetett kihagyni belőle, mivel arról szólt, hogy a békés, szelíd és toleráns román nép kegyetlenül eltapos mindenkit, aki ellene tör.

Mindez Románia legújabb brandje kapcsán jutott eszembe, egyrészt azért, mert úgy tűnik, az ország brandje legalább olyan sűrűn változtatják majd egymást, mint a román himnuszok. Másrészt az ugyan-csak az Udrea-asszony által vezetett idegenforgalmi tárca által kiadott – vagy legalább is megrendelt – tavalyi brandet, miszerint, Romania, the land of choice, Ceaușescu himnuszszövegéhez hasonlóan, szintén pompásnak, telitalálatnak, utóérthetetlennek titulálták; aztán nagyon hamar utolérték. Ráadásul a Romániát a Kárpátok kertjeként meghirdető ideai turisztikai Románia-brand még a szólásmondást is kifordította, miszerint a hazug embert hamarabb utoléri, mint a sánta kutyát. Most ugyanis a hazugabb brand körözte le a kevésbé lódítót, hiszen nem afféle édenkertként, csupán a választékok földjeként ajánlotta az országot. Választék, ugye, bőven van mifelénk, rossz utakból, elhanyagolt üdülőkből, harapásra kész kóbor kutyából, hideg levest és meleg sört kínáló méregdrága éttermekből, turistazaklató koldusból és fosztogató zsebtolvajból, hajnalig üvöltő diszkóból, koszos tengerpartból, zebrán gázoló aranyifjúból...

A kert viszont a tisztaság, a rendezettség, a nyugalom, a béke, a meghittség, a finom illatok, az ózondús levegő, az ápolat, gondozott környezet, a szemképrázatos látvány birodalma, amihez ez az ország legfeljebb annyira hasonlít, mint a Szahara az esőerdőhöz. Romániát kertként meghirdetni és „eladni” a turistának: akkora hazugság, amire még Romániában is csak a politikus képes. Persze van némi igazság is Udrea asszony szavaiban, miszerint az új országbrand a jelenkori Románia lényegét fejezi ki. Kiderült ugyanis, hogy fő eleme – lopott holmi.



Bogdán Tibor

Játék a szavakkal

Nemcsak a könyveknek, hanem a szavaknak is megvan a maguk sorsa. A fordításoknak még inkább, ha pedig egy országban a kétnyelvűséghez más szempontok is társulnak, az eredmény annál érdekesebb.

Nézzünk néhány példát. Romániában a tévés és rádiós működéseket ellenőrző intézmény neve románul Consiliul Național al Audiovizualului. Ez szó szerinti fordításban Nemzeti Audiovizuális Tanácsot jelent, de minthogy az országban nem csupán a román nemzet él, hanem számos más nemzetiség, magyarul nagyon helyesen ezt az intézményt Országos Audiovizuális Tanácsként emlegetjük. És általában ilyen összefüggésekben a „national”-t nem nemzeti-nek, hanem országosnak fordítjuk. Ennek megfelelően a romániai főutak nem nemzeti utak, hanem országutak, a sportválogatottak nem nemzeti, hanem országos válogatottak és így tovább. Amikor pedig az államelnök kedvenc szófordulatával a románokhoz fordul, magyarul még ez is „romániai állampolgárok-ként” hangzana jól,



Székedi Ferenc

hiszen beszédeivel az ország összlakosságát célozza meg. (Persze, ha éppen nem a Pruton túli románokhoz szól.)

Mindez a szófejtés számunkra az Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács vonatkozásában is érdekes. Románul ugyanis a megnevezése Consiliul Național Maghiar din Transilvania, ha meg ezt visszafordítjuk a bekezdésben jelzett szempontok szerint, akkor az Erdélyi Magyar Országos Tanács nevet kapjuk, ami önmagában ellentmondásos. A „consiliul național” kifejezés miatt Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács csak más néven tudta magát egyesületként bejegyeztetni. „Erdélyi Magyar Nemzeti Mozgalom – Mișcarea Națională Maghiară din Transilvania” – ez a teljes, hivatalos neve és alapító okiratának hatodik cikkelye szerint hivatalos formában is csak így használható. Hogyan marad mégis Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács? Az egyesületként bejegyzett mozgalom saját legfontosabb vezető és döntéshozó testületének a közgyűlést tekinti és az alapszabályzat 24. cikkelye a közgyűlést így nevezi meg: „Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács – Consiliul Național Maghiar din Transilvania.”

A bukaresti parlament mindkét házában a romániai magyarok kizárólag RMDSZ-jogosítványokkal vesznek részt.

Lépjünk tovább. Az „Erdélyi Magyar Nemzeti Mozgalom – Mișcarea Națională Maghiară din Transilvania” nevű egyesületbe bárki beléphet, aki elismeri annak céljait stb., aki pedig csatlakozik, egyenlő jogokkal és köteleességgel járó taggá válik. E demokratikus elvnek megfelelően a már említett cikkely alapján minden tag szavazati joggal vehet részt az „Erdélyi Magyar Nemzeti Tanács – Consiliul Național Maghiar din Transilvania” elnevezésű közgyűlésen.

Mindez miért érdekes? Mert elméletileg a huszonkettes csapdája: minél többen lépnek be a szervezetbe, annál nehezebb lesz összehívni a szavazatképes közgyűlést, és egyszerűen kizárt, hogy ebben a formában a mozgalom politikai párttá alakuljon, hiszen a hozzá szükséges huszonötzres tagság működésképtelenné tenné az egész építményt. Következésképpen az EMNT-nek – hadd nevezzük továbbra is így, noha ez csupán a vezető testületét jelenti –, amennyiben har-

madik romániai magyar politikai párttá akar válni, végig kell járnia ugyanazt az utat, amelyet a Magyar Polgári Párt (annak az általa manapság olyannyira nem kedvelt vezetősége) megtett.

A civil szervezetekre vonatkozó törvényeket és a párttörvényeket sem a hazai, sem a más jogrendszer nem mossa egybe. Erre csak a politika és a politikusok képesek. A felszínen. A mélyben azonban más a helyzet. A tisztánlátás érdekében ezért soha nem érdemes feledni: jogilag Brüsszelben, Románia európarlamentari képviselőjében, a magyarok kivétel nélkül az RMDSZ küldöttjei, függetlenül attól, hogy milyen nézeteket hangoztatnak. A bukaresti parlament mindkét házában a romániai magyarok kizárólag RMDSZ-jogosítványokkal vesznek részt, és nincsen ez másként a kormány tekintetében sem. Az önmagát továbbra is EMNT-nek nevező Erdélyi Magyar Nemzeti Mozgalom egyelőre olyan civil szervezet, amely „független a romániai vagy külföldi állami köztisztviselők től” (alapító okirat, 2. cikkely), és jogilag a romániai nem kormányzati szervezetek ezreihez hasonló.

Persze, lehet párt is. De nem máról-holnapra. Esetleg holnapról-holnaputánra.

Eltemették Jancsó Noémit

B. L.

► Pénteken helyezték örök nyugalomra Jancsó Noémit a Házsongárdi temetőben. Az erdélyi irodalom fiatal tehetsége tragikus hirtelenséggel hunyt el július 25-én, kerékpárját toltta át egy gyalogátjárón, a Kolozsvár melletti Szászfenesen, amikor egy autó halálra gázolta. Jancsó Noémi 1988-ban született Kolozsváron. A kolozsvári Babeş-Bolyai Tudományegyetem klasszika-filológia és angol szakos diákja volt. Első, szépirodalmi műveket (novellákat és verseket) tartalmazó kötete, az *Emotikon* (Erdélyi Híradó, Kolozsvár, 2008) a legna-



gyobb feltűnést keltő induló szerzőnek járó Méhes György Debüt-díjat kapta. A Bretter György Irodalmi Kör elnöke volt. Ő írta önmagáról: „Azért írok, hogy a majdnem-tökéletest mint legmagasabb emberi mércét megérintsem, legalább egyszer ebben az életben ... hogy az emberi bölcsesség, egyszerűség, szépség előtt tiszteletemet fejezzem ki.” ◀

Kalotaszeg kincseit mentik

Baló Levente

► Kerek évfordulót ünnepelnek az idén a zsoboki alkotótáborban, az idén tizenötödik alkalommal gyűlnek össze a művészek a kalotaszegi faluban.

„Kezdetben képzőművészeket tömörített a tábor – meséli Essig Klára főszervező –, később csatlakoztak hozzánk a filmesek és a fotósok is, így most már több művészeti ág eszköztárával próbáljuk megőrizni ezt az egyedi kincset, amit Kalotaszeg jelent.”

Bővült a paletta

A zsoboki alkotótábor csapatához a jelen levő festők, grafikusok mellett az idén egy szobrász is csatlakozott Bara Barnabás személyében, aki Csíkszeredából érkezett, és többnyire fában dolgozik, ahogyan ezen a héten is tette. Kudor István Bánffyhunyadiól jött, a fafaragás kiváló mestere, irányítása alatt a tegnap véget ért nyári műhelymunkán a kalotaszegi motívumokat vészték különböző faanyagokba az érdeklődők. Jó alkalom volt a táborban részt vevőknek, hogy kipróbálhassák a fafaragás különösen szép mesterségét.

Visszatérők a filmesek

„A zsoboki táborban most vagyunk itt ötödik éve, mondja Buglya Sándor, a Sapientia EMTE tanára, az



Essig Klára főszervező a tábor „terméseit” rendezgeti. Minden alkotás a hely titkait és értékeit menti

A szerző felvétele

egyetemünk filmes osztálya ide jön első év végi nyári gyakorlatra, ez egy dokumentumfilmes gyakorlat, és a legfontosabb benne az, hogy mindenkinek ki kell találnia egy filmet. Egy ismeretlen helyszínre érkeznek a diákok, egy faluba, amelyet meg kell ismerniük, meg kell találniuk az alanyokat, akikkel forgatnak, a témát, amelyet egy pár nap alatt meg tudnak csinálni.”

A rövid hét alatt készült filmek egyikén egy fotós turista szemén keresztül is-

merjük meg az itteniek életét: a világjáró végiglátogatója a falu nevezetességeit, fotográfál, a kamera pedig végig követi a turistát, látja mindazt, amit ő lát, és amit lefényképez, azt is megmutatja. Nyomon követhetjük, amint egy idős néni felöltözik, felmegy a dombra, és ahogy felér a tetőre, megszólal a mobiltelefon a szatyrában. Felveszi és beleszól: halló fiam, itt vagyok, most értem fel. Ugyanis nincs értem a faluban, és fel kell menni egy tetőre, hogy

tudjon valaki beszélni mobilon. De készült film a helybéli malomról és a gyereketthorról is, amely befogadta az alkotóközösséget.

„E néhány nap táborigi élet nemcsak filmes gyakorlat diákjaink számára, hanem találkozás a nagybetűs élettel” – összegzi Buglya.

Dokumentálnak a fotósok

A részt vevő fotósok kitűzött célja, a fotográfia alapvető karakterének megfelelően,

a dokumentálás. „Rögzíteni és megőrizni az utókor számára mindazt, ami még megvan Kalotaszegből” – nyilatkozta Essig József fotográfus, operatőr.

„Egyre több épület tűnik el, vagy veszíti el eredeti formáját, a viseletet is egyre kevesebben veszik fel, a táncokat elfelejtik, ami most még megvan, azt szeretnénk megőrizni, ezért aztán a tábor ideje alatt mikrobuszokba ülünk, és járjuk a környék falvait, hogy felkutatassuk az értékeket” – meséli Essig József. ◀

„Könyvmolyok” éjszakája

Baloga-Tamás Erika

► Az olvasás megszerettetése, illetve az olvasás szeretetének fenntartása a célja annak az egyedülálló, érdekes kezdeményezésnek, amelyet negyedszer tartottak a hétvégén a Székelyudvarhelyi Városi Könyvtár szervezésében. A Nyitott könyvek éjszakája elnevezésű esemény az intézmény vezetőségének ötlete alapján született, és tulajdonképpen egy egész éjszakai könyvtárlátogatási lehetőséget jelent, és számos olyan érdekes programban való részvételt, amelyre nem mindennap van lehetőség, és amelyek valójában az olvasás, a könyv szeretete köré csoportosulnak.

„Az első ilyen rendezvényt kísérleti jelleggel indítottuk útjára négy évvel ezelőtt, és bár mi sem számítottunk ekkora sikerre, a látogatók számából és az érdeklődésből azt szűrtük le, hogy igenis szükség van az ilyenfajta eseményekre is” – nyilatkozta lapunknak Szabó Károly. A Székelyudvarhelyi Városi Könyvtár igazgatója sikeresnek könyveli el az ideit is, hisz egy éjszaka alatt, mintegy kétszázhuszan tértek be



A könyv kapu, átjáró a tudás és a profán világ között A szerző felvétele

a könyvtárba, ez nem kevés egy kisvárosban viszonyítva. Az esemény méltán lett egyre népszerűbb az évek során, hisz a könyvtár vezetősége évről évre egyre érdekesebb, szokatlanabb programmal is készül. Az idei Nyitott könyvek éjszakája, eltérően a korábbiaktól, egy fotókiállításal kezdődött, a női testet nagyszerűen megjelenítő művész, Gzner Gertrúd alkotásaiból nyílt tárlat. Általános műveltségi kvízek sora várta azokat, akik agytekervényeiket ki-

vánták megmozgatni, a kitöltők számát tekintve, bizony sokan választották a gondolkodást az alvás helyett. Ezen az éjszakán teljes körű megbocsátásban részesültek azok, akik már több éve nem vittek vissza egy-egy kikölcöszött könyvet. A teljes feloldozásban részesülés lehetőségével – büntetés és megrovás nélkül – többen is éltek, így olyan lelkiismeretes olvasó is akadt, aki négy év után, most visszavitte az akkor kölcsönvett olvasmányt. A mo-

gókép szerelmeseit reggelig tartó könnyed, szórakoztató filmekkel várták a könyvtár látvány- és hangzóanyagában, az intézmény előtt egy óriási kivetítőn pedig Chaplin-sorozattal szórakoztatták az arra járókat, illetve azokat, akik részt vettek az első alkalommal zajló könyvinsztalláció-építésben. Az eredmény egy nagyon szép kapu lett, melyet a már ronggyá olvasott, illetve a könyvtár számára mellőzendő könyvekből építettek a lelkes vállalkozók. „Ez a kapu az átjárást szimbolizálja a tudás és a profán világ között” – mondta az építésben részt vevő könyvtárigazgató. A hétvégi esemény kapcsán ugyanakkor a könyvtár számára igen fontos kezdeményezésről is beszámolt az igazgató. „A Nyitott könyvek éjszakáján egy internetes kérdőívet indítottunk útjára a könyvtár honlapján” – www.biblioudv.ro –, amelyet szeretnénk, ha minél többen kitöltenének december végéig, hisz az ott kapott válaszok nagyban segítenék a könyvtár szolgáltatásainak javítását érdekében tervezett munkánkat – nyilatkozta az ÚMSZ-nek Szabó Károly. ◀

A magtól a vászonig

D. B.

► Ősi mesterségek, a letűnt kézműves világ felidézésével tette magát emlékeztetővé a székelyudvarhelyi Székelytámadt várban megrendezett Míves Emberek Sokalalma. A tizenegyedik kiadás legizgalmasabb újdonsága a len- és kenderfeldolgozás szakaszának ismertetése volt, amit a Csíkszentdomokosi Ősi Értékek Egyesület tagjai és máréfalvi asszonyok mutattak be, izes beszámolóikkal, gyermekkoruk és a hajdani világ édesre sárgult emlékeivel és csalafinta találós kérdéseivel fűszerezve. „Mind a mag elvetésével kezdődik” – avatott be a lentermesztés lépéseibe a szent-

domokosi Sándor Erzsébet, aki fiatalokból merített példák szelvével, hogy mi minden készült annak idején lenből: asztalterítő, női és férfiingek, zsákok, ágynemű és, jegyzi meg, '52-ben, amikor olyan nagy szegénység volt, ő még „bugyiharisnyát” is kötött lenfonalból. „Júliusban szedtük a lent, ami az áztatás után megtilolódott, megerebenelődött, megléhelődött” – pattogtak a mára már ismeretlen foglalatosságok megnevezései a hagyományőrző egyesület tagjának szájából. Aztán, mint megtudjuk, hátra van még a fonás, a fonal osztóvátán való megszövése, a vásznat még nyújtják, fehérítik, de ma már csak mutatóban. ◀



A máréfalvi asszonyok munka közben

Fotó: Darvas Beáta

Nem rendőrvicc a vizsga

Meglepő eredményeket értek el a magyar diákok az egyetemi felvételen

P. B.

▶ Váratlan eredményekkel szolgáltak az idei egyetemi felvételi az erdélyi magyar diákok és a felsőoktatási intézmények számára – derült ki az elbírálások után. A legnagyobb meglepetés Bukarestben született: csupán egyetlen felvételizőnek sikerült bejutnia a Alexandru Ioan Cuza Rendőkadémiára a magyar diákok számára fenntartott helyekre. A magyarul érettségizett diákok összesen 34 helyet pályázhattak meg rendőr, határőr, csendőr, tűzoltó és irattáros szakon. Összesen hatvan magyar diák jelentkezett, akik először – kizáró jellegű – egészségügyi vizsgálaton, majd pszichológiai, valamint a fizikai állóképességet felmérő teszten estek át. A román és idegen nyelvből, valamint történelemből álló írásbeli vizsgákra már csak 19 magyar felvételiző jutott el, s végül egynek sikerült felvételt nyernie. Az idei felvételin 7,60 volt az utolsó bejutási átlag a román diákok körében, az egyetlen sikeresen felvételiző magyar lány pedig 6,50-nel jutott be.

Mint ismert, a magyarok számára fenntartott helyekről az RMDSZ kezdeményezésére kormányhatározat rendelkezett. Célja az volt, hogy az állományban megnőjön a magyarul beszélő rendőrök száma. A magyar diákok leszerelése Király András RMDSZ-es oktatási államtitkárt is meglepetésként érte. „A kudarc okait még elemezni kell, ám egy biztos: a rendőrakadémiára történő felvételin nem elég csak megjelenni, kemény vizsgák várnak a jelentkezőkre. Reméljük, hogy ez jó lecke lesz a következő felvételire a jelentkezőknek” – mondta az államtitkár, aki arról biztosította: a magyar diákok számára fenntartott helyek száma jövőre is megmarad.

Erről biztosította a következő felvételizőket Kovács Péter, az RMDSZ ügyvezető alelnöke is, aki rendőrakadémián fenntartott helyekről szóló tájékoztató kampányt irányította. „Alig több mint öt héttel a

jelentkezési határidő előtt derült ki, hogy lesznek magyaroknak fenntartott helyek, egyetemválasztás kérdésében pedig ez túlságosan rövid idő” – magyarázta a kudarc okát a Hargita Népe napilapnak a politikus. Hozzátette, hogy a jövőben sokkal korábban elkezdhetik a pályaválasztás előtt álló fiatalok tájékoztatását, amit kiterjesztenek a középiskolák tizenegyedik osztályaira is.

Az érettségi árnya

A bukaresti „bukta” másik magyarázata, hogy az idei érettségien az átlagosnál rosszabbul teljesítettek a diákok: a végzősök egyharm-

az adott szak mennyire van benne a köztudatban, mennyire van „hagyománya” a működésének. A marosvásárhelyi kommunikációs szakra például háromszoros volt a túljelentkezés, évek óta működik ez a képzési forma, így a diákok akkor is jönnek, ha hosszú távon nem ezen a szakterületen képzelik el a pályájukat. A szakok ismertségének fontossága érezhető volt Kolozsváron, ahol szintén „jól teljesített” a fotó és média szak, de kevesebben érkeztek a környezettudomány szakra, ezt ugyanis éveken át – az akkreditációs eljárás szabványai miatt – környezetföldrajzként hirdették



Magyari Tivadar

da elvérzett ezen a megmérettetésen. Dávid László, a Sapientie EMTE rektora lapunknak úgy nyilatkozott: félő volt, hogy a nagy arányú bukás miatt kevesebben felvételiznek majd, ennek ellenére az ösztöndíjas helyek jelentős részben beteltek, a költségterítéses helyek legkevesebb 50 százalékára volt jelentkező a meghirdetett szakokon.

„Marosvásárhelyen nagyon jó volt a jelentkezési arány, és ezt sok tényező befolyásolta. A felvételit megelőzően több kampány is folyt, iskolák látogattak szervezetten az egyetemre, az érdeklődőknek programokat szerveztünk, kedvet csináltunk a jelentkezéshez” – osztotta meg tapasztalatait a rektor. Az egyetemvezető úgy véli meghatározó, hogy



Dávid László

meg. Csíkszeredában ugyan-ez a jelenség volt tapasztalható a rektor szerint: a már ismert szakokon (például a román–angol szakon) jó volt a jelentkezési arány, a frissen meghirdetett összehasonlító irodalom szak kevésbé volt sikeres. „Általánosan elmondható, hogy a humán szakokra történő bejutás zökkenőmentesebb, a reál szakokon kevesebb a jelentkező, és nagy első éven a lemorzsolódás” – mondta az ÚMSZ kérdésére Dávid. A jelenség magyarázata a rektor szerint az, hogy az utóbbi években romlott a középiskolai színvonal, kevesebben jelentkeznek ilyen szakirányú egyetemi helyekre, annak ellenére, hogy a reál szakok „kitaposott” életpályát, biztosabb egzisztenciát kínálnak.

Reál vagy humán?

A Babes-Bolyai Tudományegyetemen most záruló idei felvételin a fentiekkel ellentétes tapasztalat született: az idén – a várakozással ellentétben – népszerűnek bizonyult a matematika, a fizika és a kémia szak is. Magyari Tivadar rektorhelyettes szerint azért, mert a BBTE monopolhelyzetben van, magyar nyelvű vegyész-képzés például csak itt működik. „Éreztük, hogy a gyenge érettségi eredmények miatt kevesebben jöttek felvételizni, de aki eljött, az felkészülten jelent meg, nem ért bennünket csalódás. Augusztus végéig várjuk azoknak a je-



Gáspárik Attila

lentkezését, akik pótérettségire maradtak, nem vagyok meggyőződve, hogy ők kevésbé felkészült diákok” – mondta Magyari.

Nem kell az egyetemösszevonás

Arra a kérdésre, hogy az idén érezhető volt-e a rivalizálás a magyar egyetemek között Dávid László nemleges választ adott. „Mi következetesen tekintettel vagyunk arra, hogy ne hirdessünk meg olyan szakokat, amelyek máshol is működnek, hogy ne ütközzünk ellenérdekekbe. A BBTE vezetésében szerepet vállaló Magyari Tivadar rektorhelyettes úr javasolta, hogy egy közös fórumon egyeztessünk az egyetemi tervekről, szakindítási elképzelésekről, és mi ezt a javas-

latot hasznosnak tartottuk, üdvözlöztük” – nyilatkozta a Sapientia rektora.

Az átfedések és az intézmények közötti érdekellentétek elkerülése érdekében felmerült az erdélyi magyar felsőoktatási intézmények összehívásának lehetősége, de ezt Dávid László nem tartja célravezetőnek. „Az új román közoktatási törvény is előírja a 200 kilométeres körzetben működő egyetemek integrációját, de erre ezek az intézmények nincsenek felkészülve, és különösen nincsenek felkészülve az erdélyi magyar egyetemek” – figyelmeztetett a rektor. A Sapientia az egyetemvezető szerint regionális feladatokat lát el, elsősorban a Hargitai, Kovásznai és Maros megyei diákok számára biztosít továbbtanulási lehetőséget, a határ menti vidéken élők viszont alulreprezentáltak.

A BBTE rektorhelyettese úgy véli, az általa képviselt egyetem túl lép a regionális kereteken, bár Magyari figyelmeztetett: a partiumi hallgatók közül a BBTE-re is kevesen jelentkeznek: a magyarországi egyetemek közül, elsősorban Debrecen és Szeged jelent konkurenciát.

Ez nem hakni

Gáspárik Attila, a marosvásárhelyi Művészeti Egyetem rektora nem tart a regionális ellentétektől: „az idei felvételi után elmondhatjuk, hogy igazi nemzetközi intézménnyé nőttük ki magunkat, most már rendszeresen érkeznek külföldi hallgatók hozzánk, nem csak Magyarországról, hanem Szlovákiából is” – nyilatkozta az ÚMSZ-nek az intézményvezető. A siker titkát a rektor a szakmai garanciában látja. „Nem kis helyi intézményt tartunk fent, hanem egy nemzetközi egyetemet, nemzetközi intézményes kapcsolatokkal, és olyan kínálattal, amely egyedülálló képzést biztosít” – tette hozzá Gáspárik. A rektor szerint nem folytattak semmiféle kampányt, nem „hakniztak” a meghirdetett helyekért, viszont fokozatosan odafigyelnek arra, hogy a bővülő képzés egyre szélesebb igényt fedjen le. ◀

▶ Röviden

Viharos kánikula jön

Viharokra, heves esőzésekre, jégesőre kell számítani a következő napokban az ország jelentős részében – figyelmeztetett az Országos Meteorológiai Intézet, a változóékony idő azonban nem jelenti azt, hogy enyhül a kánikula. Az ország déli és keleti régióiban különösen magas hőmérséklet jellemzi majd az időjárást, a többi megyékben is komoly gondokat okozhat a meleg, és a levegő magas páratartalma. Szakértők szerint a szélsőséges jelenségek az átlagosnál is jobban próbára teszik a melege érzékeny emberek szervezetét, ezért fokozott odafigyelésre, és a biztonsági szabályok (folyamatos folyadék-pótlás, megfelelő fényvédelem) betartására intenek.

Megkezdődött a vakációs roham

A napokban tömegesen térnek haza a szabadságukat itthon töltő, külföldön dolgozó román állampolgárok.

A hétvégén az átlagosnál háromszor többen lépték át a határt, Arad környékén 37 ezer belépőt regisztráltak a hatóságok. A legtöbben Franciaországból, Spanyolországból és Olaszországból jönnek pihenni. A megnövekedett forgalom ellenére különösebb fennakadásról nem érkezett jelentés: a határrendészet munkatársai teljes létszámban teljesítenek szolgálatot.

Meghirdetik a rezidenshelyeket

A korábbi évekhez képest kevesebb háziorvosi és több szakorvosi helyre hirdeti meg idén a rezidensvizsgát az Egészségügyi Minisztérium. A 2010-ben orvosi és gyógyszerészeti egyetemet végzetek 4000 helyre vizsgázhatnak, ezek közül 3527-en szakosodást, 473-an egyben munkahelyet is választanak. Az országos rezidensvizsgát idén november 21-én rendezik meg. Az illetékesek a következő napokban teszik közzé a szükséges szakirodalmat, a tematikákat és a metodológiát, de ezek nem változtak tavalyhoz képest. További információk elérhetők lesznek az Egészségügyi Minisztérium honlapján.

Borbély László: van pénz a kárrendezésre

Kovács Zsolt

▶ A következő időszakban lesz elegendő pénz a legszükségesebb árvízvédelmi munkálatokra: Kovászna megyének például tíz millió lejt utalt ki a környezetvédelmi minisztérium ilyen jellegű beruházásokra, jelentette be a hétvégén, Sepsiszentgyörgyön Borbély László. A munkálátogató-

son lévő környezetvédelmi és erdőgazdálkodási miniszter a helyi önkormányzati vezetőkkel folytatott tárgyalások során elmondta, ebből a pénzből 13 helyszínen végezhetnek hasonló munkálatokat, szabályozzák és kitaraktják a Sepsiszentgyörgyön átfolyó Debren patakot, valamint Kászon, Bölön, Kovászna, Szacsva, Kormos, Lisznyó, Torja,

Gelence, Bereck patakokat. Több medret megerősítenek, Szentakátolnánál, Hatolykánál újraépítik a Feketeügy mentén épített gátat, átépítik az átereszeket az Olt és a Feketeügy folyókon. Borbély László hangsúlyozta, az elmúlt húsz évben idén fordítják a legtöbb pénzt árvízvédelemre, összesen 900 millió lejt, utalnak ki: első körben Ko-

vászna megye 10 millió, Hargita megye 5 millió lejt kapott, de jelenleg zajlik az árvízkarok felmérése és a költségvetés kiegészítés után még számíthatnak támogatásra a székely megyék.

Az állami segítség mellett a Romániai Magyar Demokrata Szövetség is gyűjtést indított országos-, helyi és kormányzati tisztségviselői, parlamenti és önkormányzati

képviselői körében az erdélyi árvízkarosultak megsegítésére. Az akció során összegyűlt 163.579 lejt, az Ügyvezető Elnökség és a Szövetség területi szervezetei között folytatott egyeztetések után, az áradások által leginkább sújtott megyék között osztják el. A rendkívüli támogatásban a következő katasztrófa sújtotta térségek részesülnek: Fehér megye 12.500, Szilágy

megye 10.000 Kovászna megye 58.079, Kolozs megye 20.000, Hargita megye 63.000 lejt kap.

A felajánlásokat helyi szinten azt követően fogják elosztani, hogy a Szövetség helyi szervezetei és az árvíz sújtotta települések RMDSZ-es polgármesterei egyeztetnek a pénzüsszegek hatékony felhasználási módjáról. ◀

Száz szó

A holland királyi posta felségértők bűnrészes-évé vált: számos levelet kézbesítettek, amelyeken a monarchia eltörlését követelő bélyegek szerepeltek. A Pro Republica nevű királyságellenes szervezet az álbélyegekre Beatrix királynő arcképe helyére egy jelszót nyomtatott: „Ez itt egy elnök helye!” A 44 eurócentes lázító bélyegekkel az a célkitűzésük, hogy az alkotmányos monarchia helyére a köztársaság lépjen Hollandiában. Bár a Beatrixhoz hű királyságban viszonylag kevés támogatójuk akad, a mostanihoz hasonló akcióikkal időről időre gondoskodnak a hírvérsről. A királyi postavállalat szóvivője elmondta, nem közvetítenek politikai tartalmú üzeneteket, de az ellenőrzést emberek végezték, ezért kerülhetnek forgalomba a hamis bélyegek. Úgy is mondhatnánk, rányalták a borítékra a forradalmat...

(szücs el)

Röviden

Magyar filmes rekord született Szarajevóban

Öt díjat hoztak el a fiatal magyar filmek a szarajevói filmfesztiválról, régióknak vezető filmes rendezvényéről, amire az 1995-ben alapított fesztivál történetében eddig még nem volt példa – tudatta az MTI-vel a Magyar Mozgóképek Közalapítvány. Az MKKA vasárnapi közleménye szerint mind a részvétel, mind pedig a szombat este átadott díjak számát tekintve rekordot ünnepelt a magyar film a szarajevói fesztiválon. Mundruczó Kornél *Szelíd teremts* – *A Frankenstein-terv* című rendezését különdíjjal jutalmazta a Cristi Puiu román filmrendező vezette nemzetközi zsűri. Hajdu Szabolcs *Bibliothèque Pascal* című legutóbbi rendezése két díjat is elhozott Szarajevóból. A művészmozik nemzetközi szövetségének (CICAE) díja mellett a tekintélyes páneurópai portál, a *Cineuropa* díjával is Hajdu Szabolcs MMKA által támogatott, Film-szemle-fődíjas filmjét méltatták a szakmai zsűri. A szarajevói fesztiválhoz kapcsolódó Cinelink koprodukciós fórum Bogdán Árpád és Kenyeres Bálint filmterveit díjazta. A régióban készülő kiemelkedő filmek fórumán Bogdán Árpád *Halottlátók* (*The Necromancer*), míg Kenyeres Bálint *Tegnap* (*Hier*) című filmtervével vett részt, mindkét filmterv megvalósulását szándéknyilatkozattal támogatja a közalapítvány.

Gábor Zsazsa elhagyhatja a kórházat

A Gábor Zsaszát ápoló orvosok azt tervezik, hogy pénteken hazaengedik a kórházból a magyar származású hollywoodi hírességet – közölte sajtója helyi idő szerint szombaton Los Angelesben. Addig fizikoterápiás kezelést kap – tette hozzá John Blanchette. Gábor Zsazsa, férje, Frederic von Anhalt herceg szerint a színésznő tréfal-kozik a nővérekkel, ennek ellenére levertnek látszik – mondta a sajtó. A herceg egy héttel korábban arról számolt be, hogy 93 éves felesége vérátömlesztést kapott, és még mindig válságos állapotban van. Gábor Zsazsa két héttel ezelőtt bel-airi otthonában tévézés közben leesett ágyáról. Súlyos sérülést szenvedett, csípőprotézis-műtétet kellett végrehajtani rajta. A három és fél órás operáció sikeres volt, de a híresség az eséskor a fejét is beütötte, agyrázkódást kapott. Az orvosok, akik szerint csípőműtétje közben szélütést kaphatott.

Apróhirdetés

Eladó 42 m² alapterületű ház a szentimrei Bűdös fürdőn (Hargita megye). Irányár 25 000 lej. Érdeklődni a 0743 848 616-os telefonszámon.

Alkalmazunk frissen végzett:

• építőmérnököket
kivittelezési munkakörbe.

TECTUM
COMPANY

Jelentkezés: Csíkszereda,
Barompiac (Óbor) u. 52./A sz.
Tel.: 0266-371737, 0744-575282
E-mail: tectum@tectum.ro

„Fejetlen” Magyar Rádió

ÚMSZ

► Elnök nélkül maradt a Magyar Rádió, miután négyéves mandátumának lejártával, szombaton távozott posztjáról Such György, az intézmény vezetője. Az elnök mandátumának lejártával távozott Kerényi György, az MRI-Kossuth Rádió főszerkesztője és helyettese, Szikra Zsuzsanna, valamint Csillag János, az MR2-Petőfi Rádió főszerkesztője is. A Magyar Rádió Közalapítvány által az elnöki posztra kiírt pályázat eredménytelenül zárult, ezért augusztustól az intézmény folyamatos működését az elnök által kijelölt megbízott vezetők biztosítják.

Az intézmény által kiadott közlemény szerint Such György szakmailag és gazdaságilag legyengült közszolgálati rádiót vett át négy éve, és azt mára stabilan gazdálkodó, modern, hallgatott és népszerű intézménnyé alakította. Négy évvel ezelőtt 47 millió forint hitelből fedezett forráshállyal vette át az intézményt és mandátumának lejártakor mintegy 2 milliárd forintos bankbetét mellett adta át a közrádiót. Mint írták, a hatékony gazdálkodásnak, valamint a költségtakarékos működésnek köszönhetően nyereséggé vált a Magyar Rádió, az elmúlt évet 187 millió forint mérleg szerinti nyereséggel zárta.



Such György négy évig vezette a magyar közszolgálati rádiót

Négy év alatt a rádiós dolgozók átlagkeresete 59 százalékkal nőtt.

Kitértek arra, hogy az elmúlt években jelentősen átalakult a közrádió adóinak műsorstruktúrája is, s a hallgatottsági adatok igazolják a változtatásokat: a Magyar Rádió adóit egy átlagos napon több mint kétfélmillióan hallgatják, köztük egyre több a fiatal.

Az elmúlt négy évben az MRI-Kossuth Rádió a rádiós piac leghallgatottabb adójává vált, és az aktív korú hallgatók aránya is jelentősen nőtt – olvasható a közleményben.

Such György távozása nem zökkenőmentes, ugyanis a Népszabadság értesülései szerint a kuratórium nem akarta átvenni az

elnöktől a Magyar Rádió átadás-átvételi dokumentumait, így azok közjegyzői letétbe kerültek. Habár Such szerződése hivatalosan csak július 31-én járt le, miután a pénteki volt az utolsó munkanap, ezért az átadás-átvételre ezen a napon került, illetve került volna sor. Egy sajtós jogértelmezési vita miatt ugyanis a Magyar Rádió Közalapítvány kuratóriuma nem vette át az átadás-átvételi dokumentációt Suchtól, sőt még jegyzőkönyvet sem vettek fel arról, hogy ezt nem teszik meg – írta a napilap.

Such György a *Népszabadság* megkeresésére azt mondta: miután megbízási jogviszonyban látja el a feladatát, álláspontja szerint az ügyeket csakis a megbízójának, azaz a kuratóriumnak adhatja át. Mivel azonban a testület erre nem volt hajlandó, így Such – mint azt a napilapnak nyilatkozva megerősítette – közjegyzői letétbe helyezte az iratcsomagot. Marosi György kuratóriumi tag a *Népszabadság* közölté: miután a kuratórium nem utóda a távozó elnöknek – s mivel még nincs új rádióelnök –, így nem vehette át a dokumentumokat. „Olyan megoldást kellett kerestünk, amellyel nem követünk el szabálytalanságot, és a rádió biztonságos működtetését is biztosítani lehet” – mondta. ◀

Sztársarok

Férjhez ment Chelsea Clinton



Bill Clinton oltárhoz vezette Chelsea lányát. A kézfogóra több híresség is hivatalos volt

MTI

► Férjhez ment Chelsea Clinton: Bill Clinton volt amerikai elnök és Hillary Clinton külügyminiszter egyetlen lánya, valamint választottja, Marc Mezvinsky befektetési bankár szombaton a festői szépségű Rhinebeck városkában mondta ki a boldogító igent.

A sajtót és a kíváncsiskodókat távol tartották a médiában az „Egyesült Államok királyi esküvőjének” kikiáltott eseménytől.

Bill Clinton és Hillary Clinton közleményben jelentette be, hogy „nagy büszkeséggel és túláradó érzelmekkel” vettek részt lányuk esküvőjén a Hudson-parti város több mint százéves múltra visszatekintő elegáns kastélyában, az Astor Courts épületében.

A kézfogón a menyasszony szülein kívül más ismert közéleti szereplők, hírességek is megjelentek: Madeleine Albright volt külügyminiszter, Ted Danson és Mary Steenburgen színészek, Vera Wang divattervező, Steve Bing milliárdos.

Nem kapott viszont meghívót Barack Obama amerikai elnök, aki erről a héten egy tévéműsorban azt mondta: Clintonék azért nem hívták meg, mert azt akarták, hogy ez az esemény tényleg a lányukról és jövődobjeléről szóljon.

A 30 éves Chelsea Clinton és a 32 éves Mezvinsky tizenéves koruk óta ismerik egymást. Mezvinsky szülei, Marjorie Margolies-Mezvinsky és Edward Mezvinsky korábban a szövetségi törvényhozás alsóhá-

zának demokrata párti képviselői voltak.

Chelsea Clinton egy ideig egy New York-i befektetési banknál dolgozott, a közelmúltban pedig egészségügyi politikát tanult a Columbia Egyetemen. Amióta apja távozott a Fehér Házból, keveset mutatkozik a nyilvánosság előtt, bár kampányolt anyja mellett, amikor az 2008-ban – sikertelenül – megpróbálta megszerezni a Demokrata Párt elnökségét.

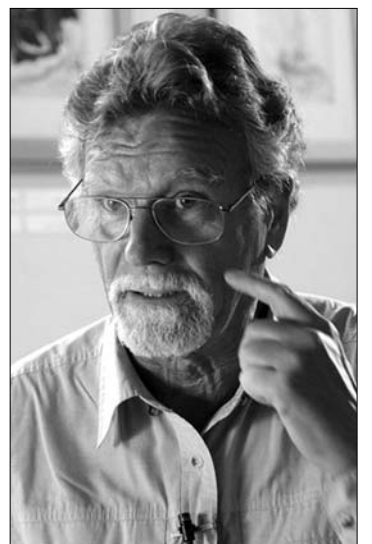
Az esküvő miatt Rhinebeck felett 12 órára repülési tilalmat rendeltek el, a biztonsági intézkedések pedig csaknem olyan szigorúak voltak, mint az állami látogatásoknál.

A kézfogó költségeit 3-5 millió dollárra (megközelítőleg 16 millió lejre) becsülik. ◀

Jankovics Marcell az NKA új elnöke

MTI

► Jankovics Marcell Kossuth-díjas filmrendező (*képinőkön*) tölti be hétfőtől a magyarországi Nemzeti Kulturális Alap elnöki tisztét. Jankovics Marcell az NKA-val kapcsolatos konkrétumokról egyelőre nem akart nyilatkozni, keddre ígért bővebb tájékoztatást. Jankovics Marcell az előző Orbán-kormány idején, 1998 és 2002 között már volt az NKA elnöke. Az NKA előző elnöke, Harsányi László június végén kérte felmentését Réthelyi Miklós nemzeti erőforrás minisztertől azt követően, hogy a kormány az NKA idején költségvetéséből 2 milliárd forint (közel 30 millió lej) zárolásáról döntött. Harsányi László 2009 áprilisa óta a budapesti Holokauszt Emlékközpont igazgatója; NKA-elnöki megbízatása 2010 végén járt volna le. ◀



Augusztus 2., hétfő

Az év 32. hete és 214. napja, hátravan 151 nap

Ma **Lehel** nevű olvasóinkat köszöntjük. A Lehel magyar eredetű férfinév, a régi magyar Lél személynév későbbi alakváltozata. A Lél jelentése valószínűleg lélek. Holnap **Hermina** napja van.

Évfordulók

- 1934-ben Hindenburg német elnök halála után Adolf Hitler megszerzte az elnöki és a kancellári hatalmat is.
- 1940-ben a Vörös Hadseereg elfoglalja Besszarábiát, létrejött a Moldáv SZSZK.
- 1945-ben Beneš dekrétumai megfosztották állampolgárságtól a szlovákiai magyarokat.

Vicc

Az amerikai elnököt a tanácsadója ébreszti egy telefonhívással:
– Elnök úr, van egy jó és egy rossz hírem!
– Mondja a rosszat először!

– Idegen bolygóról származó lények támadták meg Amerikát!
– Úristen! És mi a jó hír?
– A jó hír az, hogy újságírókat esznek és olajat pisílnék!

Recept
Tojásleves

Hozzávalók: 1.5 liter víz, 2 ek. liszt, 2 ek. olaj, 1 tk. csemege pirospaprika, 1 vöröshagyma, 1 gerezd fokhagyma, 5-6 tk. őrölt fűszerkeverék, 8 tojás, só, delikát.

Elkészítés: Először, megcsinálom a rántást, majd hagyom kihűlni és hozzáteszem a pirospaprikát. Egy kevés vízzel felöntöm és lassú tűzön kevergetem. Majd felöntöm a vízzel és beleteszem a vöröshagymát egészben és a zúzott fokhagymát. Felforralom, majd lassú tűzön folytatom. Beleteszem a fűszerkeveréket, sót, delikátot, majd két darab tojást és elkevergetem. Utána óvatosan a maradék 6 tojást és kevergetés nélkül hagyom 10 percig főni, hogy egybe maradjanak!

A hatos lottó nyerőszámai:
10, 3, 31, 47, 28, 38.

Gondolatjel

Visky István rovata

Életünk egyik legfontosabb célja az, hogy összhangba hozzuk mindazt, amit önmagunkról gondolunk azzal, amit mások gondolnak rólunk. A körülöttünk levő emberek mindig más gondolnak rólunk, mint amit mi vagy amit szeretnénk. Ezt a gondunkat a leggyakrabban azzal oldjuk meg, hogy megállapítjuk, bizonytalán tévednek. Am lelkismeretünk nyugtalan marad, és ezért megpróbáljuk a többieket meggyőzni, mennyire tévednek velünk kapcsolatban. Néha szép szóval, gyakran ravaszsággal és erővel, de igyekszünk őket véleményünk megváltoztatására kényszeríteni. Ez persze még inkább megerősíti azt, amit ők gondolnak rólunk. Az alázat ezzel szemben egy olyan út, amelyik nagyon messze elvezet.

lan marad, és ezért megpróbáljuk a többieket meggyőzni, mennyire tévednek velünk kapcsolatban. Néha szép szóval, gyakran ravaszsággal és erővel, de igyekszünk őket véleményünk megváltoztatására kényszeríteni. Ez persze még inkább megerősíti azt, amit ők gondolnak rólunk. Az alázat ezzel szemben egy olyan út, amelyik nagyon messze elvezet.

Horoszkóp

KOS (III. 21.–IV. 20.)

Munkájával remekül halad, ami sokkal nehezebbnek ígérkezett. Ne hagyja, hogy kivülről beleszóljanak magánéleti döntéseibe.

BIKA (IV. 21.–V. 20.)

Bizonyos egyének társaságában kényelmetlenül érzi magát, ezeket próbálja egyszerűen kizárni az életéből.

IKREK (V. 21.–VI. 21.)

Találkozik olyan ismerőssel, akit már évek óta nem látott. Miután beszélgetnek, hamarosan rádöbben, hogy mennyire megváltoztak az eltelt idő alatt.

RÁK (VI. 22.–VII. 22.)

Szerencsés változásban reménykedik karrierjét illetően. Céljai eléréséhez szüksége van nyelvtudásra is.

OROSZLÁN (VII. 23.–VIII. 23.)

Végre Ön is kiveheti a szabadságát. Egy sor oka van arra, hogy elutazzon, akár a kijelölt időnél előbb.

SZŰZ (VIII. 24.–IX. 23.)

Riasztó helyzettel kell megbirkóznia. Ha megvizsgálja a körülményeket, rájön, hogy elefantot csinált a bolhából.

MÉRLEG (IX. 24.–X. 22.)

Szerelmi kapcsolatát egy váratlan esemény zavarhatja meg. Minden önuralmára szüksége lehet, ha jóban akar maradni kedvesével.

SKORPIÓ (X. 23.–XI. 22.)

Hosszú távra szerelmi kapcsolatot ne tervezzen. Partnerével szemben nem ártana visszafognia magát, mert megjegyzéseivel elronthatja a kapcsolatukat.

NYILAS (XI. 23.–XII. 21.)

Az, hogy anyagilag kezd egyenesbe jönni, jót tesz a tartásának. Úgy érzi, valamit mégiscsak elért. Párjával változatos együttlétre számíthat.

BAK (XII. 22.–I. 20.)

Augusztusban a csillagok bearayozzák életét. Közele ismerősei, barátai körében népszerűvé, szerelménél vonzóvá válik.

VÍZÖNTŐ (I. 21.–II. 19.)

Érdekes lehetőségek, izgalmas találkozások várják. Az estét romantikus hangulatban töltheti kettesben azzal, akit szeret.

HALAK (II. 20.–III. 20.)

Gondolja át karrierje jövőjét, és készítsen terveket. Intézzé úgy dolgait, hogy több időt tölthessen szeretteivel, szerelmével.

Ma



Készült: Magyarországon az Országos Meteorológiai Szolgálatnál

Derült, napos idő lesz, komolyabb csapadék nélkül, de a hegyekben napközben erősebben megnövekszik a felhőzet, és főként ott számíthatunk záporokra. A változó irányú szél többnyire mérsékelt marad.

A következő napok időjárása



Jelleg	Délutáni hőmérséklet	Holnap hajnali hőmérséklet
Arad	32°C	18°C
Brassó	26°C	14°C
Bukarest	31°C	19°C
Csikszereda	24°C	14°C
Kolozsvár	28°C	16°C
Marosvásárhely	28°C	15°C
Nagyvárád	31°C	18°C
Szatmárnémeti	30°C	17°C
Temesvár	32°C	18°C

Távmunka



Horváth István

***	HARAP A HAL	PEST MEGYEI TELEPÜLÉS	SZÁMTANI MŰVELETET VÉGEZ	***	ÚJ-ZÉLAND AUTÓJELE	NAGY A SZERELEM-BEN!	BUTÍTÓ BOR	TÉNY, INFORMÁCIÓ	TEJET KEZEL
ANGOL SÓROZÓ				MÁRCIUSI ÜNNEP					
TETŐ PEREME				TÁMLÁS KERÉVET		ÓGORÓG KARÉNEK			
CIFRÁZAT, ÉKÍTMÉNY					FRANCIA ÉNEKESNŐ (PATRICIA)				
ZÁSZLÓALJ (RÓV.)		FRANCIA ÍRÓ (EMILE) LETASZÍT			LIBABÓRI!		TÉMAZÁRÓ (RÓV.)		
***	TÖRÖK ZASZLÓ V.						ÍROTT ALKOTÁS		A MŰLT IDŐ EGYIK JELE
ALOÉ ...; GYÖGY-NÖVÉNY	VILLANÓ-FÉNY				CSEPEREDŐ				ILYEN LABDA A PÓLO!
... MARS! (EREDJ INNEN)				SZOKÁS, MODOR		ÖSSZESZÁRÁS SZAVA			
JOGVÉGZETT KÖZSOLGÁLATI ALK.				IGEN, NEMETÜL					
BELÜL LYUKASI!			FOLYADÉK FEJBEN						

új magyar szó

Szerkesztőség és kiadó:
013 701 Bukarest, P-ja Presei Libere nr. 1, corp B, etaj III, cam. 342-353 Telefon: 031/405-4088, Fax: 021/317-8847, E-mail: office@maszol.ro

Mb. felelős szerkesztő:
Salamon Márton László

Vezető szerkesztő:
Cseke Péter Tamás

Vezető publicista:
Agoston Hugó

Főmunkatársak:
Bíró Béla, Gyulay Zoltán, Székedi Ferenc, Szűcs László

Szerkesztők:
Moldován Árpád Zsolt (Aktuális)
Bogdán Tibor (Háttér)
Darvas Beáta (Kultúra)
Szakács Zsuzsanna (Gazdaság)
Turós-Jakab László (Sport)
Farkas István (Média)
Orosz Anna (Életmód)
Szonda Szabolcs (Színkép)

Olvasószerkesztők:
Osváth Annamária, Nyágyuly András

Tudósítók:
Antal Erika – 0788-760573 (Marosvásárhely), Sipos M. Zoltán – 0728-780582, Baló Levente – 0748-784679 (Kolozsvár), Totka László – 0788-715848 (Nagyvárád), Horváth István – 0747-517574 (Csikszereda), Baloga-Tamás Erika – 0746-375775 (Szekelyudvarhely), Kovács Zsolt – 0788-715766 (Sepsiszentgyörgy), Mayla Júlia – 0745-682401 (Beszterce), Fleischer Hilda – 0788-715712 (Bukarest), Sike Lajos – 0788-715687 (Szatmárnémeti), Tamás András – 0744-781709 (Nagyenyed)

Fotóriporter, képszerkesztő:
Tofán Levente

Grafikus:
Horváth István

Tördelőszerkesztők:
Lőrincz Imola, Mihăiteanu Albert, Szabó Ildikó Erzsébet



Terjesztési menedzser:
Béres Attila – 0788-318353

Területi megbízottak:
Baricz István – 0788-488739, Erdős Lajos – 0741-424094 (Gyergyó), Tósa András – 0788-715481 (Kolozs, Szilágy)

Logtáncos:
Czédly József

Hirdetési ajánlat a honlapon és a szerkesztőségben. Előfizethető a Román Postánál (katalógusszám: 19302), a Rodipet-kirendeltségeknél, pénztalánnyal (mandat postal) közvetlenül a szerkesztőségnek és előfizetés-szervezőinknél. Forgalmazza a Rodipet és magánterjesztők.

Előfizetési díjak:
1 hónapra 15 lej,
3 hónapra 38 lej,
6 hónapra 75 lej,
12 hónapra 148 lej

Nyomda: Garamond (Kolozsvár)
ISSN 1841-5520

Az Új Magyar Szó bármely részének másolásával kapcsolatos minden jog fenntartva. Értesítéseket átvenni csak az Új Magyar Szóra való hivatkozással lehet. A szerkesztőség fenntartja magának a jogot, hogy a beküldött leveleket rövidítve, illetve szerkesztve közölje.

A Romániai Pédányzám-auditáló Hivatal (BRAT) tagja

MÉDIAPARTNEREK

r . a . d . i . o
88.1 FM

Sláger Rádió
fm 105.9
A tegnapi legnagyobb slágerei, a ma legfrissebb hírei

agnus
RADIO 88.3 FM
www.agnusradio.ro
Kolozsváron mostmár mindenütt HALLHATÓ!
FM 88.3 98.102.106.108 MHz

rtm
MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ
98.9 FM

Paprika rádió
fülön csip
95.1 fm

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ
ahol talál a szó

KEDD
2010. augusztus 3.

A nap filmjei

Pro Tv, 20.30
Kaosz

Egy Seattle-ben történt bankrablásnál a fegyveres bűnözők az összes ott tartózkodó ügyfelet túszul ejtik. A helyzet rop-pant kényes, ezért a rendőrségnek mindenben együtt kell működnie a rablókkal. Lorenz, a banda feje kizárólag Conners nyomozóval hajlandó beszélni, akit éppen néhány hónappal ezelőtt távolítottak el az állásából. A zsarut persze azonnal visszahívják.



DUNA TV, 21.30
2x2 néha 5

Tóth Panna, a fiatal tanársegéd megbuktatja Kerekes András aranykoszorús sportrepülőjét. A repülőnapon Panna Kerekes András vezetésével indul sétarepülésre. András bravúrjaival meg akarja tréfálni a lányt és a repülőgépet egy fa koronáján köt ki. A vihar elől menekülő fiatalok között szerelem bontakozik ki. Az ellentétek azonban ismét kiújulnak, mert Panna hibásnak találja András új repülőgéptervét.



TV2, 22.20
Időzsaru

2004-et írunk. Az időutazás valósággá vált, és vele együtt felbukkant a bűnözés egy új fajtája. Most egyszerre meg lehet változtatni a történelmet, ellenőrizni lehet a pénzpiacot, sőt egész nemzeteket lehet romlásba dönteni. Így hát létrehozzák a Tériód Ellenőrzési Központot, melynek feladata, hogy betartasson egy egyszerű szabályt: senki nem mehet vissza a múltba.



KOSSUTH RÁDIÓ

9.00 Hírek 9.40 8 és fél 10.00 Napközben 11.00 Hírek 12.05 Élhető világ 12.30 Vendég a háznál 13.00 Déli krónika 13.40 Magánhangzó 14.05 Rádiószínház 14.30 Tanúim lesztek! 15.05 Arcvonalok 16.05 Közélejtő 16.45 Zöld-övezet 18.30 Krónika 19.00 Közéleti ütköző 19.15 Magánhangzó 19.30 Határok nélkül 20.25 Tettlen ért szavak 20.50 Jó éjszakát! 21.04 Rádiószínház 21.30 A nap történetei 23.25 Esti beszélgetés

BUKARESTI RÁDIÓ

magyar nyelven a regionális stúdiók középhullámú adásában
15.00 Híradó, kommentár 15.20 Magyar zenei lexikon
15.30 Aranyemberek - magyarok Bukarestben

MAROSVÁSÁRHELYI RÁDIÓ

11.00 Hírnagyedőra, Sport, Rádióújság 12.00 Híradás 12.30 Gazdaélet 13.05 Zenei üzenetek 14.00 Délutáni váltás Filmajánló, Filmzene, Lemez és könyv téka 16.00 Híradás, Sport, Rádióújság 17.00 Híradás 17.15 Művelődési hírek, Jelenlét 17.55 A nap hírei röviden

KOLOZSVÁRI RÁDIÓ

2.00 Éjszakai váltás 8.00 Hangoló 9.50 Hírek, műsorism. 15.00 Slágeróra 16.00 Hírek 16.15 Észbontó, telefonos játék 17.00 Nap-óra 17.30 Népzene 17.55 Hírek, műsorism.

DUNA TV

6.30 Gazdakör
6.50 Ezer év szentjei
7.25 Magyar történelmi arcképcsarnok
7.55 Vannak vidékek
9.00 Élő népzene (ism.)
9.25 Kicsi Maciusz király (anim. sor.)
9.35 Krisztoforó (anim. sor.)
9.40 A dzsungel könyve
10.10 Zorro (am. kaland sor.)
11.30 Újrakezdés (olasz sor.)
12.30 Kívánságkosár
15.00 Híradó
15.10 Kikötő
15.20 Térkép
15.50 Értékkadók
16.15 Ízörök: Szólád
16.45 Délvidéki várak és kastélyok
17.20 Korea, Kína és Japán kultúrájának története
18.00 Második esély (sor.)
19.00 Híróra
19.35 Mese
20.00 Újrakezdés (olasz sorozat)
21.00 Híradó
21.05 Közbeszéd
21.30 2x2 néha 5 (magyar vígj., 1954)
23.00 Sport hírek
23.10 Kikötő - Friss (ism.)
23.20 Hordozható haza
0.55 Divathét (ism.)

TVR 1

7.30 Románok a világ végén
8.00 Az ezüst vadló (anim. sor.)
8.30 Beaver mindent megold (amerikai vígjátéksor.)
9.00 Átváltozás (ism.)
9.55 FIFA 2010, nyitó koncert
10.00 Zöld arc
10.15 Szerelmi bizonyíték (brazil sor.)
11.15 Restaurálás
12.00 FIFA 2010 nyitókoncert
12.15 Világszám
12.50 Damo (dél-kor. minisor.) (ism.)
14.00 Hírek, Sport
14.45 Egyszerűen izletes (ism.)
15.00 Teleshopping
15.30 Európai roma
16.00 Krónika
17.00 Az új paradicsomok (francia dokumentumfilm sorozat)
17.50 Sziluetbarát receptek
18.20 Történelmi emlékek
18.30 Damo (dél-kor. minisor.)
19.40 Győzd le az árvizet
19.45 Sport
20.00 Hírek
21.10 Exodus (am. tört. kaladf., 1960)
23.00 Gyilkos szolgálat
0.00 Hírek
0.15 Zöld arc (ism.)
0.20 Psych - Dilis detektívek (am. krimisor.)

VIASAT 3

10.30 Dilis detektívek (sorozat) 11.05 Testvérek (sorozat) 12.00 Kincsek a padlásan (ism.) 13.00 Segítség, szülő vagyok! (ismétlés) 14.00 A médium (sorozat) 16.00 Gyilkos számok (ismétlés) 17.00 Alice új élete (sorozat) 18.00 Segítség, szülő vagyok! 19.00 Gordon Ramsay 20.00 Jóbarátok (sorozat) 21.25 Gyilkos számok (sorozat) 22.20 A főnök (sorozat) 23.15 Reklám-barátok (sorozat)

m1

6.50 Ma Reggel
10.00 Párizsi jóbarátok (francia vígjáték sorozat)
10.50 Kékfény (ism.)
11.45 Nappali
13.01 Híradó délelőtt
13.30 Kárpát Expressz
14.00 Szomszédok (sor.)
14.35 Srpski Ekran
15.05 Unser Bildschirm
15.35 Ez történt Ma reggel (ism.)
Benne: Híradó, sport hírek, időjárás-jelentés
17.25 Kérzeti híradó
17.35 Hírek
17.45 Teadélután Hétfőtől péntekig minden, ami szórakoztató!
18.40 Elit gim (olasz drámasorozat)
19.40 McLeod lányai (ausztrál sorozat)
20.30 Híradó este
20.50 Sport hírek
21.00 Önök kérték! Kívánságműsor
22.00 Az államtanácsos (orosz filmdráma, 3. rész, 2005)
23.55 Az Este - kedd
0.20 Hírek
0.25 Sport hírek
0.30 Memento (ism.)
0.40 Teadélután (ism.)
1.40 Nappali (ism.)

TVR 2

7.00 Familie Dr. Kleist (német sorozat)
8.00 Párizsi jóbarátok

(francia sor.)
8.30 Opera prima (ism.)
9.00 Utazások párhuzamos világokban
10.00 Hírek
10.20 Gitárok ideje
11.20 Mesék a vadonból
11.50 Időálló beszéd
12.00 Hírek, Sport
12.45 Néprajzi pihenőhelyek
13.45 Teleshopping
14.30 Ég és föld között
15.00 Együtt Európában
16.00 Familie Dr. Kleist (német sor.)
17.00 Stúdió 24 (francia film, 2008)
18.00 Euronews híradó
18.10 Győzd le az árvizet!
18.20 Időálló beszéd
18.30 Mesék a vadonból
19.00 Starhunter 2300 (kanadai sci-fi, 2003)
20.00 Elisa lánya (olasz sor.)
21.00 Balkáni szokások
22.00 Hírek
23.10 Texasi krónikák - Laredo utcái (am. minisor.)
0.45 Motomágia
1.20 Csavargó (ism.)

SPORT.RO

7.00 Sport.ro Hírek
10.00 Pontos sportidő (live) Lucian Lipovan műsora
12.00 Sport.ro Hírek
13.10 Pontos sportidő
14.10 Külön kiadás
15.00 Sport.ro Hírek
17.00 Pontos sportidő (live)
18.00 Sport.ro Hírek (live)
19.05 Információ (live)
20.05 Fogadás félelemmel
21.00 Sport.ro Hírek (live)
22.00 Wrestling RAW
0.00 Sport.ro Hírek 0.15 World Poker Tour

m2

6.50 Ma Reggel
10.00 Mesék
10.50 A kölcsönkapott Föld
11.20 Élet-Víz
11.40 Palackposta
12.30 Átjáró
13.01 Híróra
13.30 Kárpát Expressz
13.55 Záróra
14.45 A múza csókja
15.10 Élő hagyomány
15.40 Hétférföld
16.15 Kalandozó
16.40 Egy lépés előre (sp. sor.)
17.30 Bűvölet (olasz sorozat)
18.20 Magyar pop
19.20 Kastélyok és kúriák
19.45 Mesék
20.05 Caterina és a lányok (olasz sor.)
21.00 Híradó este
21.21 Sport hírek
21.25 Yorkshire-i szívügyek (angol drámasorozat)
22.20 Montalbano felügyelő (olasz krimisor.)
23.15 Záróra
23.45 McLeod lányai (asztrál kaland sorozat)
0.30 Elit gim (olasz drámasorozat)
1.20 Az államtanácsos (orosz filmdráma, 3. rész, 2005)
3.05 Ez történt Ma reggel (ism.)

PRO TV

7.00 Pro Tv hírek
Mi történik doktor úr?
9.55 Könyvbemutató
10.00 Szegény ember, gazdag ember (sorozat)
12.00 Fiatal és nyugtalan (amerikai filmsorozat)
13.00 Pro Tv hírek
13.30 Ne vessz csak! (am. vígj. sor.)
14.00 Nora Roberts: Azúrkek égbolt (amerikai romantikus film, 2007)
16.00 Fiatal és nyugtalan (amerikai filmsorozat)
17.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
17.45 Tessék parancsolni!

- szórakoztató műsor
19.00 Pro Tv hírek, sport, időjárásjelentés
20.30 Káosz (kan.-angol-am. akcióf., 2005)
22.30 Pro Tv hírek, sport
23.00 Két pasi meg egy kicsi (amerikai sor.)
0.00 Nyomtalanul (am. krimisor.) (ism.)
1.00 Káosz (kan.-angol-am. akcióf., 2005) (ism.)

ACASĂ

9.45 A kötelék (sorozat)
11.15 Predesztináltak (sorozat)
12.30 Mindörökké együtt (sorozat)
14.00 Ana két arca (sorozat)
15.30 Viktória (sorozat)
16.30 A kötelék (sorozat)
17.30 Igaz történetek
18.30 Mindörökké együtt (sorozat)
19.30 Szívek iskolája (sorozat)
20.30 Predesztináltak (sorozat)
21.30 Analia másik arca (sorozat)
22.30 Éjszakai történetek
23.30 India (braz.-ind. sorozat)

RTL KLUB

7.00 Trendmánia (ism.)
7.25 Fókusz (ism.)
Közszolgálati magazin
7.55 Reggeli Ébresztőshow
10.05 Te vagy az életem (argentín sorozat)
11.05 Top Shop
13.00 RTL Klub Híradó
13.10 ASZTRO Show
14.30 Fél kettő Magazin a legjobb történetekkel
15.25 Lost - Eltűntek (am. kaland sor.)
17.15 A szerelem rabjai (argentín sorozat)
18.25 Mónika - A kibeszélőshow
19.30 RTL Klub Híradó
20.05 A mentalista (amerikai krimisor.)
21.10 Fókusz - Közszolgálati magazin
21.45 Gálvölgyi-show - Paródiashow
Utána: RTL-hírek
22.20 Castle (amerikai filmsorozat)
23.15 Dögölt akták (amerikai krimisorozat)
Utána: RTL-híradó
0.25 XXI. század - a legendák velünk élnek
0.55 Bűnözésben profi (amerikai akcióf., 2002)

ANTENA 1

6.00 Híradó, Sport
8.00 Vakáció - Nicole és Alex műsora
10.00 Xena, a harcos hercegnő
11.15 Columbo: Fogas kérdés (amerikai krimi, 1990)

13.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés
14.00 A Bermuda-háromszög rejtélye (am. minisor.)
16.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés
17.00 Megvendégeljük - (reality show)
19.00 Híradó, Sport, Időjárásjelentés
20.30 Atomtámadás (amerikai akciófilm, 2005) sz.: Wesley Snipes, Richard L. Fox, Tim Abell, Emma Samms, William Hope
22.30 Híradó, Sport
23.30 Hősök (amerikai sorozat)
0.30 Egy rém rendes család (amerikai vígjáték sor.)
1.15 Game Show: Smart Casino
2.15 Híradó, Sport, Időjárásjelentés (ism.)
3.00 Miami Vice (amerikai akció sorozat) (ism.)

FILM+

8.10 Murdoch nyomozó rejtélyei (sorozat)
10.00 Televíziós vásárlás
13.05 A Midsomer gyilkosságok (sorozat)
15.00 Mama Jack (am.-dél-af. vígjáték)
16.55 Fojtogatató szeretet (kanadai thriller)
18.40 Hyperion - Az égháború (am. akciófilm)
20.15 Légörvény 3. (amerikai-angol-kanadai thriller)
22.00 Madarak - A hollók támadása (amerikai horror)
23.40 A jeti visszatér (amerikai horror)

TV2

7.00 Babavilág (ism.)
7.25 Tények Reggel - Hírmagazin
8.00 Mokka - TV2 reggeli magazinműsora
10.00 Stahl konyhája
10.05 Babapercek
10.20 Televíz - Telefonos játék
11.30 Teleshop
13.00 Fenyvesvölgyi kalandok (auszt. sor.)
14.25 Kvíz - Telefonos játék
15.55 Szentek kórháza (auszt. sor.)
16.55 Egy tini naplója (német vígj. sor.)
17.25 Joshi Bharat (talk show)
18.30 Árva angyal (mex. sor.)
19.30 Tények
20.05 Doktor House (am. sor.)
21.10 Aktív
21.45 Hőhullám (szórakoztató műsor)
22.20 Időzsaru (am. akcióf.)
Közben. Kenőrsorolás
0.15 A médium (am. krimisor.)
1.10 Tények Este
1.40 EZO.TV
2.30 Egy hét Pesten és Budán (magyar filmdráma, 2003)
4.00 Babavilág (ism.)

PRIMA TV

6.00 Aki tud az nyer (ism.)
7.00 Kandikamera
7.30 Nicsak ki főz
8.20 Sport Florentínával
9.15 Senki se tökéletes (román vígjáték sor.)
9.45 Fedőneve: Jane Doe - Igen, jól emlékszem (amerikai krimi, 2006)
11.45 Galileo
12.30 Teleshopping
13.00 Kandikamera
13.30 Teleshopping
14.30 Aki tud, az nyer - verseny (ism.)
15.30 Senki sem tökéletes (román vígjáték sorozat)
16.00 Kedves Téliapó (amerikai film, 1998)
18.00 Hírek
19.00 Sport
19.30 Nicsak ki főz!

20.30 Elvált nők klubja (amerikai vígjáték, 1996)
22.30 Lököttek (román vígjáték sorozat)
23.15 Mondenii Show - Best Of
23.30 A mentőalkulat (amerikai filmdráma, 1994)
1.30 Hírek, Sport
2.30 Lököttek (román vígjáték sor.) (ism.)

KANAL D

8.00 Eltévedve Panamában 9.30 A sátor (ismétlés) 10.30 Ezüst szerelem (sorozat) 12.30 Hírek 13.15 Orvosok 14.45 Lég az enyém 17.00 Aliye 18.45 A nap híre 19.00 Hírek 19.45 Házasulandó fi-am van 20.30 A sátor 21.15 1001 éjszaka (török sorozat.) 23.00 Delta Force 3.: Gyilkos játszma (amerikai akciófilm, 1991) 1.00 Szenvedélyes történetek 1.30 Eltévedve Panamában

HÍR TV

7.00 Paletta
7.30 Lapzártá (ism.)
8.00 Híradó
9.05 Rájátszás
10.00 Garázs - Ahonnan az autózás indul!
10.30 Soroló
11.05 BBC Reporters (ism.)
11.30 Ősök tere
12.05 Vonalban (ism.) Interaktív politikai show-műsor
13.00 Déli híradó
13.30 Hungarorama
14.05 Lapzártá
Vitaműsor újságírókkal
14.30 Paletta (ism.)
15.05 Keresztmetszet
16.05 Civil kaszinó
17.05 Pálya
17.30 Paletta
18.00 Híradó - Friss információk
18.30 Zöld övezet
19.05 Vonalban - Interaktív politikai show-műsor
20.00 Híradó
21.05 Rájátszás
22.00 Híradó 21
22.35 Lapzártá
Vitaműsor újságírókkal
23.05 Riasztás - A rendkívüli események műsora
23.30 Hírvilág (ism.)
0.05 BBC World Híradó
0.30 Zöld övezet - Környezetvédelmi magazin (ism.)

DISCOVERY

6.30 Autókereskedők úton - Citroen
7.00 Motorkerékpár-építő VB
8.00 Újjáépítők
9.00 Hogyan csinálják? Homok/gyémánt/tégla
9.30 Katasztrófa: ahogy én láttam
10.00 Piszkos munkák - Földmunkás
11.00 Amcsi motorok
12.00 Hogyan működnek a gépek?
13.00 A túlélés törvényei - Everglades
14.00 Ötödik sebesség
14.30 Végzetes másodpercek
15.30 Hogyan készült?
17.00 Állítólag
18.00 Végzetes másodpercek
19.00 Tornádók nyomában - Extázis
20.00 A túlélés törvényei - Ecuador
21.00 Hogyan készült?
22.00 Végzetes másodpercek
22.30 A legnehezebb munkák - Víz alatti hegesztő
23.30 Amerikai favágók - Utolsó nekifutás
0.30 Miami alvilág
1.30 Tornádók nyomában - A hurrikán
2.30 Végzetes másodpercek

HALLMARK

9.00 McLeod lányai (sorozat) 10.00 Kisvárosi gyilkosságok (sorozat) 12.00 Amy-nek ítélve (sorozat) 13.00 Órangyal (sorozat) 14.00 Nash Bridges (sorozat) 15.00 Kisvárosi gyilkosságok (sorozat) 17.00 Gondold meg mit kívánsz (kan. vígjáték) 19.00 Amy-nek ítélve (sorozat) 20.00 Nash Bridges (sorozat) 21.00 Órangyal (am. sorozat.) 22.00 Jackie Bouvier Kennedy Onassis (am. minisorozat)

Román öröm, magyar bú

Labdarúgás

Túros-Jakab László

▶ A Bajnokok Ligája harmadik selejtezőkörében érdekelt román csapatok nyertek, az egyetlen magyar résztvevő azonban botlott. A Dinamo 3-1-re verte Bukarestben a Hajduk Splitet, a győztesek góljait Cristea (5. perc, 11 m), Garat (40. perc) és Kone (70. perc), a horvátokét pedig Tomasov (64. perc) szerezte.

A Hajduk mintegy 500 szurkolóját nem engedték be a stadionba, miután páran közülük a meccset megelőzően összeverekedtek a hazai drukkerekkel. A rendőrség szerint az Unirea-üzletközpont környéki tömegverekedésben mintegy félszázan vettek részt. Egy ember súlyosan, egy másik pedig könnyebben megsérült, 17 horvát és 3 Dinamo-szurkolót pedig bekísértek. További 11 hazai drukker utólag állítottak elő, több randalírozó ellen is eljárást indítottak.

A Temesvári FC Anjalankoskiban mutatkozott be, ahol 2-1-re nyert a finn Myllykosken Pallo-47 ellen. Tames a 34. percben szerzett vezetést a Bega-mentieknek, Ricketts a 47. percben egyenlített, Axente pedig a 74. percben állította be a végeredményt. A Győri ETO FC hazai környezetben kapott ki 1-0-ra a francia Montpellier együttesétől, az egyetlen gólt Giroud szerezte a 32. percben.

További eredmények: FC Utrecht (holland) – Luzern (sváj-



Dinamos gölöröm. A bukaresti gárda nem ijedt meg sem a horvát csatároktól, sem szurkolóiktól

Fotó: Mediafax

ci) 1-0, Randers FC (dán) – FC Lausanne (svájci) 2-3, Aalesund (norvég) – Motherwell (skót) 1-1, APOEL Nicosia (ciprusi) – Jablonec (cseh) 1-0, OB Odense (dán) – Zrinjski Mostar (boszniai) 5-3, Kalmar FF (svéd) – Levszki Szófia (bolgár) 1-1, Maccabi Haifa (izraeli) – Dinamo Minszk (fehérorosz) 1-0, Wisla Krakko (lengyel) – FK Karabah (azeri) 0-1, Cercle Brugge (belga) – Anorthoszisz Famagusza (ciprusi) 1-0, Galatasaray (török) – OFK Belgrád (szerb) 2-2, Nordsjaelland (dán) – Sporting Lisszabon (portugál) 0-1, NK Maribor (szlovén)

– Hibernian Edinburgh (skót) 3-0, Crvena zvezda (szerb) – Slovan Pozsony (szlovák) 1-2, Viktoria Plzen (cseh) – Besiktas (török) 1-1, Olimpiakosz (görög) – Maccabi Tel-Aviv (izraeli) 2-1, Sturm Graz (osztrák) – Dinamo Tbiliszi (grúz) 2-0, Rabotnicki (macedón) – FC Liverpool (angol) 0-2, Marítimo Funchal (portugál) – Bangor City (walesi) 8-2, Shamrock Rovers (ír) – Juventus Torinó (olasz) 0-2, AZ Alkmaar (holland) – IFK Göteborg (svéd) 2-0, Jagiellonia (lengyel) – Arisz Szaloniki (görög) 1-2, Buducnost Podgorica (montenegrói) – IF Bröndby (dán) 1-2,

Szibir Novoszibirszk (orosz) – Apollon Limasszol (ciprusi) 1-0, Spartak Zlatibor (szerb) – Dnyipro (ukrán) 2-1, Dnyepri Mogiljev (fehérorosz) – Baník Ostrava (cseh) 1-0, Inter Turku (finn) – Genk (belga) 1-5, Ruch Chorzów (lengyel) – Austria Bécs (osztrák) 1-3, Karpatij Lvov (ukrán) – FC Zesztafoni (grúz) 1-0, IF Elfsborg (svéd) – FK Teteks (macedón) 5-0, Beroe Sztara Zagora (bolgár) – Rapid Bécs (osztrák) 1-1, Molde (norvég) – VfB Stuttgart (német) 2-3.

A visszavágókat ezen a héten rendezik. ◀

Soproni Liga: máris gólözön

Labdarúgás

T. J. L.

▶ Öt mérkőzésen túl vannak a magyar labdarúgó élvonal 2010/11-es szezonjában. Pénteken Ferencváros 2-1-re nyert a Paksi FC ellen, miután Heinz és Szabó (öngól), illetve Bartha volt eredményes. Szombaton már többször zördültek a hálók, a négy meccsen 5-nél is nagyobb volt a góllátogatás. Az Illovszky Stadionban a Vasas végig vezetett a Budapest-Honvéddal szemben, s végül 3-2-re nyert. A gólokat Gáspár (2) és Arnaut, illetve Abass és Takács szerezte. A Hidegkuti Stadionban az MTK csak szünet után tudott felülkerekedni a kecskeméti együttesen miután szünetben 2-2-re álltak. Végeredmény 4-2, gólszerzők Tischler, Kanta, Pintér és Könyves, illetve Litsingi és Tököli. A játékvezető nyolc sárgalapot mutatott föl és egy-egy játékos kiállított. A címvédő Debreceni VSC bő félóra alatt a vendég Pápát (2-0), Szilágyi és Kulcsár után már senki sem zörgette meg a hálót. Az egyetlen vendégsiker a zalaegerszegi találkozó szünetében, ahol a Kaposvári Rákóczi 5-3-ra nyert. A győztesek góljait Pavlovic (2), Kovács (öngól), Oláh és Grúz, a házigazdákét pedig Rudnevs (2) és Balázs szerezte. A BFC Siófok – Videoton FC és Újpest FC – Győri ETO FC találkozók lapzártá után fejeződtek be. ◀

Botrányos Steaua-siker Ghenceán

Labdarúgás

T. J. L.

▶ A botrányok sora a labdarúgó Liga I második fordulójában folytatódott. A ploiești-i Ioan Niculae után Adrian Mititelu a második tulajdonos aki visszavonulással fenyegetőzik, miután csapata, az Universitatea Craiova 2-1-reikapott a Steauától. A szombat esti mérkőzésen Iliev az 51. percben szerzett vezetést az oltyánoknak, hét perccel később pedig ismét zördült a házigazdák hálója. Mihai Costea gólját azonban nem adta meg Marius

Avram játékvezető miután Ioan Onicaş partjelző nem létező lest látott Gargarovnál. A Steaua aztán szűk negyedóra alatt fordított, Stancu (67.) és Surdu (80.) révén. A pénteki nyitányon a galaciak második győzelmüket is begyűjtötték, az Oțelul Pena (15.) és Sărghi (86.) góljaival 2-0-ra verte a Pandurii-t. Besztercén két szabálytalan gól állította be az 1-1-es végeredményt miután Predescu (Gloria) gólját nagy les előzte meg, Rohat (Astra) tizenegyesénél pedig szó sem volt büntetőt feltételező szabálytalanságról. Szombaton még két remi született. Vasluiiban az újonc Marosvásárhely közel állt a bra-

vúrhoz miután Roman már a 21. percben betalált. Az utolsó másodpercekben Gladstone mentett pontot a moldovai gárdának, 1-1. Urziceni-ben 0-0-ra mérkőzött az Unirea és a Rapid, utóbbiak sérülés miatt elvesztették Cēsinhát és Constantint is. Tegnap további három mérkőzésre került sor, de lapzártáig csak a Szászmedgyesi Gaz Metan – Temesvári FC összecsapás fejeződött be (2-2). A Brassói FC a Kolozsvári U-val mérkőzött, a Dinamo pedig az újonc Sportul Studentesc-et fogadta. Ma este fél 9-kor a Kolozsvári CFR 1907 – Victoria Brănești találkozó zárja a második forduló műsorát. ◀



A craioviaiak (világos mez) néhány percre voltak csak a forduló meglepetéséül

Fotó: Mediafax

Röviden

Dokic nyert Bukarestben

Az ausztrál Jelena Dokic nyerte a 75 ezer dolláros, bukaresti ITF tenisztornát miután a döntőben 3-6, 6-1, 7-6 (3) arányban bizonyult jobbnak a cseh Zuzana Ondraskovánál. A második helyen kiemelt spanyol Nicolás Almagro 7-5, 6-1-re nyerte a döntőt a hetedikként rangsorolt francia Richard Gasquet ellen a 450 ezer euró összdíjazású, gstaadi (Svédország) salakpályás svájci ATP-tenisztornán.

A lányok OK, a fiúk KO

Románia lány-válogatottja két győzelemmel kezdett a Temesváron zajló U18-as kosárlabda Eb B-divíziójában. A trikolórok 80-38-ra nyertek Svájc és 64-58-ra Portugália ellen. Ugyanazon korosztály fiú-csapatái Izraelben csatáztak. A román csapat utolsóként zárt miután minden mérkőzésén alulmaradt: 48-69 Fehéroroszországgal, 53-73 Angliával, 52-80 Izraellel, 72-80 Dániával, 49-77 Portugáliával, 73-81 Szlovákiával és 58-71 Grúziával.

Overdose Budapesten fut

Az immáron 13 versenyén veretlen Overdose augusztus 15-én a Kincsem Parkban találkozhat a legjobb magyar négy lábú sprinterekkel. A tulajdonos Mikóczy Zoltán és társai úgy látják, a magyar csodaló budapesti fellépése célszerű, mivel szükség van rá, hogy az augusztus végi, 140. Goldene Peitsche elnevezésű viadal előtt még egyszer fusson, hiszen Baden-Badenben bizonyára erősebb társaság várja.

Kovács Ágnes sportnagykövet lett

Az ENSZ gyermekvédelmi szervezete, az UNICEF Magyarország sportnagykövetének nevezte ki Kovács Ágnest. A megbízás 3 évre szól és szimbolikus, 100 forintos javadalmazással jár. Az UNICEF-nek jelenleg 31 nemzetközi jószolgálati nagykövete van, köztük 3 sportoló, David Beckham, Leo Messi és Yuna Kim, dél-koreai műkorcsolya olimpiai bajnok.

Hazai siker a Finn-ralin

A hazai közönség előtt szereplő Jari-Matti Latvala nyerte a Finn-ralit, az idei világbajnokság nyolcadik viadalát. A második a francia Sébastien Ogier lett, míg a címvédő, sorozatban hatszoros világbajnok, szintén francia Sébastien Loeb, aki vezeti a vb-pontversenyt, közel félperces hátránnyal a harmadik helyen végzett. A vb-pontversenyben, az utolsó öt futam előtt Loeb (166) vezet Ogier (118) és Latvala (105) előtt.

Sidi Péter ezüstöt lőtt

A magyar Sidi Péter ezüstérmert szerzett a férfi légpuskások között a müncheni olimpiai kvalifikációs sportlövő-világbajnokság szombati, első versenynapján, ezzel biztosította helyét a londoni játékokon. A komáromi sportoló az alapversenyből 599 körös eredménnyel, első helyen jutott be a nyolcas döntőbe, ahol 101,4 kört ért el, így 700,4 körrel zárt. A viadalt az olasz Niccolò Campriani (702,5 kör) nyerte.

Kosárlabda Eb-ért selejteznek

Ma Szolnokon kezd meg az Európa-bajnoki selejtezősorozatot a magyar férfi kosárlabda-válogatott. Nagy-Britannia után Bosznia-Hercegovinával jövő vasárnap, majd augusztus 20-án Macedóniával egyformán Szolnokon, míg Ukrajnával augusztus 26-án Szombathelyen találkozik a válogatott.

Vébét ért a Világkupa

Románia vízilabda-válogatottja az ötödik lett a Nagyváradon rendezett tornán

A világbajnoki kvalifikációt jelentő ötödik helyen zárt Románia vízilabda-válogatottja a Nagyváradon rendezett Világkupán, miután tegnap legyőzte az ausztrálokat. A seregszemlét a szerbek nyerték.

Vízilabda

Vásárhelyi Nyemec Réka

▶ Ötödik lett Románia felnőtt férfi vízilabda-válogatottja a Nagyváradon rendezett Világkupán, miután tegnap 9-5-re legyőzte Ausztrália legjobbjait. A két alakulat már a csoportkörben is megmérkőzött egymással, Kovács István szövetségi kapitány trikolójai pedig akkor is felülmúlták vendégeiket. Akkor Kádár Kálmán góljai jelentették az előnyt, ezúttal Andrei Iosep lőtte a legtöbbet a hazaiaktól. A csapat veteránja kétszer ötméteresből, egyszer pedig akcióból rezgettette meg az ausztrál hálót, amelyet Tibi Negrean, Dimitri Goanță, Andrei Bușilă, Nicolae Diaconu és Ramiro Georgescu is bevett. A találkozót amúgy ismét fejfejjel mellett, kiélezett csatával indult, a két fél nem bírt elszakadni egymástól. A második játékrészben viszont már sikerült megúsznia a romániai alakulatnak, előnyét pedig a meccs végéig megőrizte, így a nagyváradi olimpiai uszoda lelátóin ezúttal őszinte örömmel tapsolt a

közönség. Sikert ünnepelhetek, hiszen dacára annak, hogy az Egyesült Államok ellen elszenvedett vereség miatt nem jutottak a legjobb négy közé, a világbajnoki kvalifikációt az ötödik hellyel is bebiztosították.

Kovács: nyugodtabban tudunk dolgozni

A tornáról a legjobb négy csapat váltott jegyet a sanghaji seregszemlére, csak-hogy a döntős szerbek címvedőként alanyi jogon lesznek résztvevői a vb-nek. Kovács István emiatt elégedett volt a teljesítménnyel. „Ne felejtjük el, hogy mi itt rendezőként gyakorlatilag vendégek, meghívottak voltunk ezen a tornán. Erős ellenfelekkel játszottunk” – jelentette ki lapunknak az edző. Szerinte mostantól sokkal nyugodtabban dolgozhatnak, mert a zágrábi Európa-bajnokságról sokkal nehezebb lett volna kijutni a vb-re. Elmagyarázta, elsősorban amiatt játszottak többnyire centerre, mert „világ-színvonalú centerük van”. Úgy gondolja, hogy az amerikaiak ellen – a vereség elle-



Kettőt lóbált rajta, és bedobta. Radu Cosmin kiválóan irányította a román válogatottat

Fotó: ÚMSZ

nére – nem mutatott gyenge teljesítményt a csapat, immár megváltozott a hozzáállás, képesek kiélezett helyzetekben is koncentrálni.

„Pfüj” a bírónak

A Világkupán amúgy a legtöbben a játékvezetést kritizálták, különösen az orosz bírónak, Andrej Sajdakovnak kellett elviselnie a hangozó „pfüjölést”. A Románia–Egyesült Államok-összecsapáson tucatszám fújta be a kiállításokat, de noha a sokak által vitatott döntéseivel valóban befolyásolta a végeredményt, a hazaiak támadójátéka nem volt elég hatékony a tengerentúliak ellen. Az olimpiai ezüstérmes ame-

rikaiak pedig kitétek magukért, az elődöntőben még a horvátok is megizzadtak ellenük a győzelemért. Tegnap viszont már nem voltak elég eredményesek a spanyolok ellen, akik már a találkozó elején magukhoz ragadták az irányítást, s előnyüket egyetlen pillanatra sem engedték ki a kezük közül. Végül 12-8 arányú győzelemmel szereztek meg a bronzérmeket.

A finálé némi csalódást okozott, egyáltalán nem volt kiélezett harc. A horvátok tehetetlenek voltak a szerbek ellen, a második játékrész feléig egyetlen gólt sem tudtak dobni, miközben világbajnok ellenfelük sorra zörgette meg a hálót. A játék képe a hátralévő időben sem változott: a

szerbek magabiztosan vezettek, miközben a horvát támadás fennakadt a védelmen. Végül érvényesült a papírfórma, s Szerbia 13-7-re megnyerte a Világkupát.

Az eredmények: negyedöntők: Ausztrália–Szerbia 9-12, Románia–Egyesült Államok 12-14, Spanyolország–Kína 11-5, Irán–Horvátország 2-12. 5-8. helyek: Ausztrália–Kína 10-6, Románia–Irán 24-6; elődöntők: Egyesült Államok–Horvátország 9-11, Szerbia–Spanyolország 12-10; 7. helyért: Irán–Kína 5-20; 5. helyért: Románia–Ausztrália 9-5; bronzmeccs: Egyesült Államok–Spanyolország 8-12; döntő: Szerbia–Horvátország 13-7. ◀

Röviden

Visszavágtak a németeknek

Feledtette a Németország legjobbjaitól a szicíliai tornán elszenvedett vereségét a magyar férfi vízilabda-válogatott: Dr. Kemény Dénes legénysége Szolnokon 11-5-re, Békéscsabán pedig 13-8-ra győzte le riválisát.

Balsay győztesen tért vissza

Kiütéses győzelemmel tért vissza a ringbe szombat este Balsay Károly, a Boksz Világszervezet (WBO) korábbi nagyközépsúlyú világbajnoka. A nyolchónapos szünet után öklöző magyar bunyós a francia Aziz Daarit verte meg az Universum Box Promotion hamburgi gálájának felvezető programjában.

Magyar világsúcs

Vilhelm Szilárd 2:43.54 perces világsúccsal nyerte a 400 m-es búvárúszást az oroszországi Európa-bajnokságon. A gyöngyösi sportoló a kazanyi viadalon két napja a 800 méteres távон ugyan-csak világrekorddal diadal-maskodott. Kanyó Dénes a 400 m-es felszíni úszásban a harmadik helyet szerezte meg (3:02.69 p).

Khedira a Realnál

A Real Madridban folytatja a német labdarúgó-válogatott világbajnoki bronzérmes szerzett Sami Khedira, a VfB Stuttgart középpályása. A 23 éves játékosért sajtóértéstelesek szerint 14 millió eurót fizet a királyi gárda.

Drámák a Hungaroringen

Forma-1

Turós-Jakab László

▶ Eseménydúsra sikeredett a 61. Forma-1-es autós gyorsasági világbajnokság tegnapi 12. futama, a jubileumi 25. Magyar Nagydíj kerekén 70 körös verseny.

A 100. vb-futamát ünneplő Red Bull Racing (RBR) el sem képzelte mást, mint egy újabb Vettel-Webber duplát, s ennek előzeteseként a német kettőt megnyert a három szabadedzésből, s megszerezte az első rajtkockát is. A rajt azonban Alonsónak sikerült jobban, s indult a drámák sora is: Alguersuari Toro Rossójának motorja bement a unalmast. A Vettel-Alonso-Webber-Massa RBR-Ferrari „szendvics” a 16. körben romlott el, amikor a biztonsági autó nyomában szinte mindenki kerekét cserélt. Nem úgy Webber, aki maradt az aszfaltkőgőn.

A boksztucában sok minden történt: Nico Rosberg Mercedesének jobb hátsó keréke önálló útra kelt, Robert Kubica (Renault) figyelmen kívül hagyása pedig a lengyelt és a német Adrian Sutilt



A tróféát Schmitt Pál adta át Mark Webbernek

Fotó: MTI

(Force India) is feladásra kényszerítette. A 25. körben az összetettben vezető Lewis Hamilton (McLaren) is kiállt, Webber pedig fokozatosan eltávolodott a mezőnytől. Aztán az ausztrál mögött hajtó Vettel megtudta, hogy boksztuca-áthajtásos büntetést kapott, amiért túl

nagy távolságban követte a biztonsági autó mögött Webbert. A német a 32. körben töltötte le a büntetést, s Alonso mögött tért vissza a pályára. Padlógázzal és sorozatos leggyorsabb körökkel Webber akkora előnyt szerzett, hogy nyugodtan mehetett kerékcserére, így a ver-

seny leintéséig már csak Vettel hiábavaló hajszája, valamint az utóbbi javára eldőlt Schumacher-Barrichello párharc tartotta éber a figyelmet.

Mark Webber idei negyedik futamgyőzelmét szerezte meg, Fernando Alonso és a nagyon bosszús Vettel előtt. Felipe Massa lett a negyedik, az orosz Vitalij Petrov (Renault) pedig az ötödik. A 300. vb-futamát ünneplő Sauber mindkét pilótája pontot érő helyen ért célba, Pedro De la Rosa lett a hetedik, Kobajasi Kamui pedig a kilencedik. Vb-pontot szerzett még Nico Hülkenberg (Williams, 6. hely), Jenson Button (McLaren, 8.) és Rubens Barrichello (Williams, 10.)

A pilóták pontversenyében most Webber (161 pont) vezet Hamilton (157), Vettel (151), Button (147) és Alonso (141) előtt. Változott az élvonal a konstruktőröknel is, ahol a Red Bull (312) a McLaren (304) elé ugrott, s közelített a Ferrari (238) is.

A pontvadászat négy hét múlva folytatódik, augusztus 29-én, a Belga Nagydíjjal, Spa-ban. ◀

Román és magyar érmek

Atlétika

Turós-Jakab László

▶ Kontinensbajnoki ezüstéremmel tért vissza a pályára Marian Oprea, aki 17,51 m-rel lett második a barcelonai Eb hármassugró számában. Az idényelső francia Teddy Tamgho-t végül a brit Phillips Idowu is megelőzte, aki 17,81 m-rel lett Európa-bajnok.

A hét végén további öt román atléta volt döntős. A legjobb eredményt a fiatal Bianca Perie érte el, aki 71,62 m-es dobással negyedik lett kalapácsvetésben. A német Betty Heidler (76,38 m) nyert az orosz Tatyjana Liszenko (75,65 m) és a lengyel Anita Włodarczyk (73,56 m) előtt, a magyar Orbán Éva (64,99 m) a 12. helyen zárt.

Csalódást okozott a 400 m gát döntőjében Angela Moroşanu, akinek 54,58 mp-e végül csak az ötödik helyhez volt elegendő. Az orosz Natalja Antyuh 52,92 mp-es Eb-csúccsal nyert a bolgár Vania Sztambolova (53,82) és a brit Perri Shakes-Drayton (54,18) előtt. Ötödik lett a hármassugró Adelina Gavrilă is (14,33 m), míg Ancuța Bobocel a 9. helyen

zárta a 3000 m akadályt, Lidia Şimon pedig a 12.-en a maratonfutást.

Mellbedobással szerezte meg a bronzérmeket a 110 gátas Kiss Dániel, aki hét századmásodperccel maradt el a 13,32 mp-es magyar csúcstól. A nagy esélyes cseh Petr Svoboda hibázott az utolsó gátaknál, így a brit Andrew Turner (13,28 mp) nyert a francia Garfield Darien (13,34 mp) előtt.

Egyébként közel három évtized után lett ismét fehér bőrű Európa-bajnok a férfi 100 méteres síkfutásnak, a 20 esztendő francia Christophe Lemaitre pedig még rátett egy lapáttal és a 200-at is megnyerte.

Egyetlen centiméteren múltott a férfi súlylökés aranyérme, miután a fehér-orosz Andrej Mihnyevics 21,01, a lengyel Tomasz Majewski pedig 21 m-re dobta a gólyót. A címvédő német Ralf Bartels is közel volt: 20,93 m.

Hármassugrásban az olasz Simona La Mantia 14,56 m-e is egy centivel volt hosszabb a belga Svetlana Bolshakova eredményénél, itt az ukrán Olha Szaladuha az idény legjobbjával, 14,81 m-rel lett kontinensbajnok. ◀